

MTI

Szerkeszti a Külpolitikai Szerkesztőség
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

60.010/x

Külföldi hírek

budapest, 1982. június 2.

kül.

s z e r d a

sk0001 4 230 mtik1003

kirkpatrick-haig-reagan

washington, 1982. június 2. /afp/ - jeane kirkpatrick asszony, az egyesült államok ensz-nagykövete hétfőn washingtonban személyesen reagan elnöknek adott számot főnökével, haig külügyminiszterrel főnmálló ellentéteiről. ezek az ellentétek a falkland /malvin/-válság amerikai megítélésével kapcsolatosak. reagan reagálásáról nem adnak hírt a jelentések.

a newsweek című amerikai hetilap szerint haig - egyik hosszú telefonbeszélgetésük alatt - azzal vádolta kirkpatrick asszonyt, hogy „a latin-amerikai kormányokhoz fűződő széleskörű kapcsolatai miatt szellemileg és érzelmileg képtelen világosan látni a konfliktusban„. a diplomatanő erre azt válaszolta, hogy a nagy-britanniának nyújtott egyoldalú amerikai támogatás /ezt az irányvonalat kirkpatrick asszony haignek tulajdonítja/ „egy gengszterbanda lojalitásérzéséről tanuskodik„. az amerikai ensz-nagykövet végül ingerülten föltette a kérdést, „miért nem oszlatjuk föl a washingtoni külügyminisztériumot, és bizzuk külügyeinket a londonira?

kf ai bd

07.02

020682 1058

Fi

--

sk0002 4 230 mtik1004

puja - kanada /1.rész/

bokor pál, az mti tudósítója jelenti:

ottawa, 1982. június 2. /mti/ - kedden délután ottawában megkezdődtek a hivatalos tárgyalások puja frigyos magyar és mark macguigan kanadai külügyminiszter között.

a hivatalos tárgyalások első napján a két miniszter nagy súlyt helyezett a szocialista és a tőkés országok közötti kapcsolatok problémáinak megvizsgálására, továbbá a leszerelés és az európai biztonság időszerű kérdéseire.

a másfélórás megbeszélésen zömmel nemzetközi témákkal foglalkoztak, szerdán a hivatalos tárgyalások a két ország kapcsolatainak áttekintésével folytatódnak.

puja frigyos és kísérete tiszteletére kedden este macguigan kanadai külügyminiszter vacsorát adott, itt elhangzott pohárköszöntőjében macguigan megállapította, hogy az elmúlt év nemzetközi fejleményei nem adtak okot a derűlátásra, rámutatott azonban arra is, hogy éppen ilyen helyzetben van a legnagyobb szükség új eszmékre és ötletekre a nemzetközi bizalom helyreállítása érdekében.

a kanadai külügyminiszter igen kedvezőnek látja a magyar-kanadai kapcsolatok fejlődését, s ebből arra következtet, hogy országainknak vannak bizonyos lehetőségei a nemzetközi helyzet kedvező befolyásolására. /folyt./

br/ge bd

07.23 020682 1264

Fi

--

sk0003 4 230 mtik1005

puja - kanada /2.rész/

a jelenlegi kivételesen bonyolult nemzetközi helyzetről és a politikai dialógus fenntartásának fontosságáról szólt pohárköszöntőjében az ottawai hivatalos vacsorán puja frigyos magyar külügyminiszter is. rámutatott, hogy a feszültebbé vált nemzetközi viszonyok között a politikai párbeszédre is alkalmat nyújtó találkozók szerepe nőtt, s a kétoldalu kapcsolatok ápolása az eddiginél is fontosabbá vált.

magyarország - hangoztatta a külügyminiszter - szívesen veszi a magyar-kanadai kapcsolatok fejlődését, legyen szó magas szintű találkozókról, szakértői együttműködésről, vagy egymás kulturális értékeinek megismeréséről.

br/ge bd

07.24 020682 0684

--

sk0004 4 230 mtik1006

falklandi fejlemények /1.rész/

aczél endre, az mti tudósítója jelenti:

london, 1982. június 2. /mti/ - nagy-britannia arra figyelmeztette kedden argentinát, hogy az „utolsó esélyét”, játssza el, ha csapatai nem adják meg magukat a falkland-szigeteken.

a megadás alternatívája a véres leszámolás lenne.

londoni rádiójelentések szerint sir anthony parsons, nagy-britannia ensz-nagykövete közölte, hogy az általa - az ensz-főtitkár közvetítésével - buenos airesbe eljuttatott ultimátum nem „fegyverletételről”, hanem „kivonulásról”, beszélt - ami persze gyakorlati szempontból édesmindegy.

közben a port stanley bevételére készülő brit csapatok állítólag 15 kilométerre közelítették meg a falklandi fővárost és az általuk birtokolt legközelebbi pontot, a kent-hegyet, több argentin légitámadás érte. arról, hogy ezek milyen eredménnyel jártak, nincs hír. bejelentették viszont londonban, hogy kedden délután egy brit

Fi

harrier lelőtt egy hercules típusu c-130-as argentin csapatszállító gépet.

/folyt./

ae/ge bd

07.48 020682 1059

--

sk0005 4 230 mtik1007

falklandi fejlemények /2. rész/

kedden este a bbc-televízió 1-es csatornáján a brit, a nyugatnémet, az olasz és a francia tv washingtoni tudósítóinak nyilatkozott reagan, amerikai elnök, ami a falklandokat illeti, reményét fejezte ki, hogy még - esetleg - a további vérontás előtt a felek békés megoldást találnak a konfliktusra. ennél tovább azonban nem ment: sem kérés, sem követelés formában nem vetette fel a diplomáciai rendezést. hangsúlyozta - két ízben is -, hogy kormányának felfogása szerint „a fegyveres agresszióknak nem szabad sikerülnie, - azaz argentin nem várhatja el, hogy erőszakkal aláátmasztott területi igényeit az egyesült államok támogassa.

kitért viszont reagan arra, hogy „tudomása szerint, a brit kormány már volt elképzelése a „szuverenitási probléma megoldására,„ ezzel emlékeztette tengerentúli szövetségeseit arra, hogy az argentin támadás előtt még nem tekintette saját felségjogait végérvényesnek, ahogyan most teszi.

végül az egyesült államok és latin-amerika viszonyáról szólva az amerikai elnök értésre adta, hogy egészében nem fél a közép- és dél-amerikai országok virulens washington-ellenességétől. a falklandi válság nyomán támadt „nézeteltéréseket,„ mulónak nevezte és megintcsak reményét fejezte ki, hogy a „kölsönösen előnyös,„ kapcsolatok idővel helyreállnak.

ae/ge bd

07.56 020682 1354

F

--

sk0006 4 230 mtik1008

kizárólag a szerkesztőségek tájékoztatására!

----- gromiko - japán

tokió, 1982. június 2./mti/ - andrej gromiko szovjet külügyminiszter kijelentette takasima maszuo moszkvai japán nagykövetnek, volt külügyminiszter-helyettesnek, hogy a japáni látogatására vonatkozó meghívást „a szovjet fél nem fogja kedvezőtlenül elbírálni, de az utazás időpontjáról még nem döntöttek,„ a vezető tokiói lapok szerda reggeli jelentése szerint az állomáshelyére április 8-án érkezett új szigetországi nagykövet az egyórás bemutatkozó látogatása során „erősen,„ kérelmezte az ugynevezett északi területek kérdésében elfoglalt szovjet álláspont felülvizsgálatát, valamint gromiko japáni utazását.

a szovjet diplomácia vezetője a fentiekén kívül hangsúlyozta: szeretné megismerni a japán fél véleményét abban a kérdésben, vajon esetleges japáni látogatása milyen eredményeket hozhatna. a szovjet-japán jószomszédosági és baráti kapcsolatok megteremtése mindkét fél közös óhaja - idézik a tokiói újságok gromiko választát takasimának arra a kérésére, hogy a bizalmatlanság eloszlatása és a kapcsolatok javítása céljából látogasson el japánba.

takasima viszontválaszában rámutatott, hogy önmagában már gromiko látogatásának a ténye is jelentősen előmozdíthatná a viszony ápolását. a nagykövet később japán újságíróknak úgy ítélte meg gromiko állásfoglalását, mint ebben az ügyben „az első pozitív megnyilvánulást,„ a megbeszélésen szóba került gromiko és szakuraucsi josio japán külügyminiszter találkozásának a lehetősége is az ensz-közgyűlés rendkívüli leszerelési ülés alkalmából. gromiko szerint ez csak a programok alkalmas egyeztetésétől függ.

fn/hi bd

08.02 020682 1725

F

--

sk0007 4 230 mtik1009

spanyolország - nato - pravda /1.rész/

moszkva, 1982. június 2./mti/ - spanyolország a nato-ba való belépéssel veszélyes, sikamlós utra lépett, s a döntés nem áll érdekében a spanyol népnek. az ország nato-tagsága feltétlenül kihat nemzetközi kapcsolataira is - állapítja meg szerdai szerkesztőségi cikkében a moszkvai pravda.

„spanyolország belépése a nato-ba nemcsak saját ügye, nemcsak az egyesült államok ügye, amely a fő mozgató ereje az észak-atlanti tömb kiterjesztésének és a tömb katonai előkészületei aktivizálásának. ez a kérdés érinti az európai s az európa határain kívüli béke, biztonság és együttműködés széleskörű érdekeit, s a szovjetunió ezek iránt nem maradhat közömbös,, - írja a cikk.

„a szovjetunió nyíltan kifejezésre juttatta, még a múlt év szeptemberében, a spanyol külügyminisztériumhoz intézett memorandumában azt, hogy mi az álláspontja erről a kérdésről. ez még akkor történt, amikor a gyakorlatban kezdtek kibontakozni az ország nato-csatlakozásának tervei. az akkor kifejtett álláspont változatlanul teljes mértékben érvényben marad. a felelősség azokra hárul, akik megvalósították ezt az akciót, amely ellentétes az európai és a nemzetközi béke érdekeivel,, - írja cikkében a pravda.

a cikk leszögezi: csak azok tapsolhatnak a nato kiszélesítésének, akik el akarják mélyíteni a törést kelet- és nyugat-európa között, ki akarják élezni a katonai szembenállást, fokozni akarják a fegyverkezési hajszát. a nato politikáját ugyanis ezek a törekvések jellemzik a tömb létrejötte óta, neki köszönhető, hogy európa belekényszerült a rosszemlékezetű hidegháború korszakába. „nem árt erre emlékeztetni a jelenlegi helyzetben, amikor a nato, s a benne uralkodó egyesült államok nagy erőfeszítéseket tesznek, hogy letérítsék az európai népeket a béke és az együttműködés útjáról,, - mutat rá a lap.

a pravda cikke hangsúlyozza: a spanyol nato-csatlakozás ellentét^{es} w helsinkiben aláírt záróokmány tartalmával, szemben áll az ensz közgyűlésének határozatával, amely a fennálló katonai tömbök feloszlására, első lépésként pedig a kiszélesítésre irányuló törekvések megszüntetésére szólított fel. így spanyolország döntése nyíltan semmibe veszi az ensz-tagállamok döntő többségének véleményét. /folyt./

ki/hi mj bd

08.13 020682 2280

Fi

-.-

sk0008 4 230 mtik1010

spanyolország - nato - pravda /2.rész/

„az a törekvés, hogy nato már meglévő potenciáljához hozzáadják azokat a katonai és stratégiai lehetőségeket, amelyekkel európa és afrika találkozási pontján, az élénk hajóforgalmu tengeri utvonalak kereszteződésénél elterülő spanyolország rendelkezik, újabb bizonyítéka az egyoldalú katonai fölény megszerzésére irányuló törekvésnek - szögezi le a cikk. - ez nagyszabású, de megalapozatlan és perspektívtalan igény. olyan sikamlós és veszélyes út, amely messze van az európai béke és biztonság érdekeitől, attól az igénytől, hogy földrészünkön megteremtsük a bizalom és az együttműködés légkörét, az enyhülés medrébe tereljük vissza az eseményeket.,,

spanyolország nem nyer, hanem veszít ezzel a lépéssel. nincs lehetősége többé arra, - írja a pravda, hogy független, saját nemzetközi tekintélyét növelő külpolitikát folytasson, veszélybe kerül az a törekvés, hogy az ország mentes legyen a nukleáris fegyverektől, - hiszen a csatlakozás után vajmi kevéssé veszik figyelembe véleményét a nato hangadói. az ország a fegyverkezési doktrína befolyása alá kerül, s mivel a csatlakozásra akkor került sor, amikor a nemzetközi helyzet bonyolulttá vált, a lépésnek negatív következményei, messzemenő, előre nem látható következményei lehetnek. nincs semmiféle biztosíték arra nézve, hogy spanyolországot nem keverik bele a nato uralkodó hatalmai különböző kalandor lépésekbe - például a jelenlegi dél-atlanti válságba, holott az ország külpolitikájának egyik meghirdetett, elsőrendű fontosságú elve az, hogy fejleszti kapcsolatait latin-amerika, a közel-kelet, afrika államaival.

„minden jel arra mutat, hogy spanyolország olyan lépést te^{tt}, amely lényegesen kihat nemzetközi tevékenysége sok vonatkozására, beleértve a kétoldalú kapcsolatokat is,, - írja cikkében a szovjet lap.

ki/hi mj bd

08.19 020682 1861

Fi

-.-

sk0009 4 230 mtik1011

reagan interju

washington, 1982. június 2. /afp/upi/ap/reuter/ - ronald reagan amerikai elnök kedden, nyugat-európai körútjának előestéjén ismét felszólította washington szövetségeseit, hogy ideiglenesen korlátozzák gazdasági kapcsolataikat a szovjetunióval. megerősítette érdekeltségét egy szovjet-amerikai csúcstalálkozóban, és hangot adott reményének, hogy nyugat-európában a béke emberét látják majd benne.

reagan amerikai elnök brit, francia és nyugatnémet és olasz tévé társaságok által sugárzott interjújában bejelentette, hogy „átmeneti időre szóló mérsékletet”, fog javasolni washington szövetségeseinek a szovjetunióval folytatott gazdasági együttműködésükben, különösen a kereskedelmi hitelek nyújtásánál. másrészt elismerte, hogy a nyugat-európai országok nem hajlandók lemondani a szovjetunióval kötött földgázüzletről. azt hangsúlyozta, hogy a vezető tőkés országok versailles-i csúcserkeztetésén nem a hidegháborúhoz való visszatérést fogja javasolni, csupán „ideiglenes visszafogottsági időszakot”, indítványoz. reagan ezt a szokásos vádaskodással igyekezett indokolni: a szovjetunió az enyhülés éveit, ugymond, hatalmas méretű fegyverkezésre használta fel. a kereskedelmi hitelek korlátozásának az a célja - mondotta -, hogy a szovjetuniót „magatartásának megváltoztatására”, bírják.

az amerikai elnök ugyanakkor megerősítette, hogy találkozni szándékozik leonyid brezsnyev szovjet államfővel. a csúcstalálkozó időpontjának és helyének egyeztetésére még nem került sor - mondotta.

reagan körútjának egyik állomásával, nyugat-berlinnel kapcsolatban szólt a város iránti amerikai elkötelezettségről. kitért a kérdés elől, hogy a város körül kirobbanó esetleges konfliktusban washington megkockáztatna-e egy korlátozott nukleáris háborút. utalt a kérdéssel kapcsolatos korábbi kellemetlenségeire, amikor is az /európára/ korlátozott nukleáris háború lehetőségét taglalva kiváltotta a nyugat-európai közvélemény felháborodását. „ezt hibát nem ismétlem meg”, - mondotta.

a reagan-interjunak a brit-argentin konfliktussal kapcsolatos megállapításait mai mtik1007 hírünkben ismertettük.

to bd
08.36 020682 2144

R

--

sk0010 4 230 mtik1012

rövid hírek

pápa

glasgow, 1982. június 2. /reuter/ - szerdán befejezi hatnapos angliai látogatását ii. jános pápa. a pápa kedden glasgowban megbeszéléseket folytatott a skóciai presbiteriánus egyház vezetőivel, majd az összegyűlt tömeg előtt misét celebrált. beszédében a falkland /malvin/-szigetek körül kialakult brit-argentin konfliktussal kapcsolatban, ismét felszólította a harcban álló feleket a vérontás beszüntetésére. a pápa szerdán - még hazautazása előtt - dél-walesbe érkezik, ahol szabadtéri misét mond.

amerikai és német kommunista párt

düsseldorf, 1982. június 2. /adn/ - az egyesült államok kommunista pártja és a német kommunista párt düsseldorfban közös nyilatkozatot tett közzé, s ebben elítéli az amerikai imperializmus legreakciósabb erői által szított fegyverkezési hajszát. a két kommunista párt üdvözölte a június 10-re bomba tervezett és a június 12-én az egyesült államokban sorrakerülő béketüntétést.

román kp kb - munkaülés

bukarest, 1982. június 2. /mti/ - bukarestben kedden megkezdte munkáját az rkp központi bizottságának kibővített munkaülése. a tanácskozáson a szocializmus építésére vonatkozó elméleti problémákat, továbbá az rkp ideológiai és politikai nevelő tevékenységének kérdéseit tárgyalják meg. a kb ülése szerdán folytatja munkáját.

ciprus - arafat

beirut, 1982. június 2. /afp/ - szpirosz kiprianu ciprusi köztársasági elnök hivatalos ciprusi látogatásra hívta meg jasszer arafatot, a palesztinai felszabadítási szervezet végrehajtó bizottságának elnökét, jelentette a wafa palesztin hírszolgálati iroda. jasszer arafat a meghívást elfogadta.

viking harisnya

york, 1982. június 2. /ap/ - ezer éves, gyapjuból készült harisnyát ástak ki a régészek az angliai york városa melletti ouse folyó medréből. a régészek szerint a harisnya feltehetően viking

R

eredetű. a vikingek ugyanis a ix.-x. században gyakran vezettek rabló-támadásokat a brit szigetek észak-keleti partvidékére. a lelet különlegességnek számít, mert a textilíák nagyon ritkán maradnak épen ilyen hosszú ideig.

tu olt mj

08.45 020682 2104

--

sk0011 4 230 mtik1013

dél-korea

szöul, 1982. június 2. /reuter/afp/ap/ - cson tu hvan dél-koreai elnök szerdán újabb változtatást hajtott végre a kormányban: li bum szukot, eddigi tanácsadóját, az elnöki titkárság vezetőjét nevezte ki külügyminiszterré.

lho sin dzsungot, a dél-koreai diplomácia eddigi irányítóját a hírszerzőszervezet vezetőjévé nevezte ki. a változást bejelentő kormány szóvivő nem indokolta meg az elnök döntéseit.

cson tu hvannak két héttel ezelőtt a 22 tagú kormány 11 posztján személycserét kellett végrehajtania, ugyanis a kabinet, valamint az elnök családjának több tagja belekeveredett egy nagyszabású pénzügyi botrányba. a május elején kirobbant ügy háttere, hogy cson tu hvan feleségének rokonai és egyes kormánytisztviselők hatalmas kenőpénzeket fogadtak el dél-koreai cégektől, bankoktól.

a dél-koreai parlament illetékes bizottsága kedden csekély többséggel elvetette az ellenzéknek azt a javaslatát, hogy szólítsák fel cson tu hvan köztársasági elnököt, mozdítsa el hivatalából ju csang szun kormányfőt, mivel köze van a többmillió dolláros pénzügyi botrányhoz.

a parlamenti ellenzék a döntés után bejelentette, hogy a javaslatot a 276 tagú nemzetgyűlés elé terjesztik, de megfigyelők szerint nem sok esély van a javaslat keresztülvitelére, hiszen cson tu hvan demokratikus igazságpártja többséggel - 152 képviselői hellyel - rendelkezik a parlamentben.

többek között a pénzügyi botrány miatt egyre erősödő belpolitikai feszültségre utal az a hír is, hogy a hatóságok szerdától ismét háziőrizet alá helyezték kim jung szamot, az 1980. óta betiltott új demokrata párt vezetőjét, az ellenzék volt vezérét. az intézkedésre azt követően került sor, hogy kim jung szam a the

Fi

new york times című amerikai lapnak adott interjújában alkotmánymódosítást javasolt és a jelenlegi közvetett választás helyett az elnök közvetlen megválasztását szorgalmazta. ezenkívül azt jósolta, hogy cson tu hvan legfeljebb ez év őszéig marad meg hivatalában.

pc bd

08.51 020682 1998

--

sk0012 4 230 mtik1014

irak-irán

beirut/rijad, 1982. június 2. /mti-ap/upi/ - az iraki-iráni hadszíntérről érkező bagdadi jelentések szerint az iraki csapatok a középső és déli frontszakaszon iráni támadásokat vertek vissza kedden. egy teheráni katonai jelentés arról számolt be, hogy az irániak lelőttek egy iraki gépet irán legfontosabb olajkikötőjétől, kharg szigetétől északra.

az ap híregyénység szerint még mindig az irakiak kezén van mintegy 20 négyzetkilométernyi iráni terület: az irániak által visszafoglalt khorramshahrtól északra és nyugatra, s további keskeny földcsávákat tartanak ellenőrzésük alatt irán északi részén.

ali akbar velajati iráni külügyminiszter kedden a teheráni rádióban megismételte azt a több iráni vezető által már hangoztatott kijelentést, miszerint teherán esetleg irakban is folytatja a harcot. az írna iráni híregyénység közlése szerint khomeini ajatollah kijelentette: az irán izraeli fegyvervásárlásairól szóló hírek fölroppentésével az egyesült államok és izrael le akarja járni iránt.

khaled szaud-arábiai király kedden rijadban fogadta bendzsedid sadli algériai elnök különmegbízottját. a találkozásról, amelyen fahd trónörökös és szaud al-fejszal külügyminiszter is résztvett, részleteket nem hoztak nyilvánosságra. szaud-arábia irakot, algéria pedig - csakugy, mint a szilárdság frontjának többi tagja - iránt támogatja a konfliktusban.

szaud-arábia az iráni katonai sikerek nyomán indított diplomáciai offenzívát a harcok beszüntetése érdekében. a hivatalos szaudi rádió kedden felszólította iránt: tegyen gyakorlati lépéseket a háború befejezése érdekében az erre vonatkozó, „őszinte és nagylelkű szaudi ajánlat”, alapján. közölte ugyanakkor: „biztató jelek”, vannak arra nézve, hogy rijadnak a háború befejezésére

Fi

irányuló erőfeszítései eredménnyel járnak. ezt a derülátó megállapítást - emlékeztetnek megfigyelők - olyan, „jó hírű forrásokra, hivatkozó hírek előzték meg, hogy az arab öbölmenti országok együttműködési tanácsa - amelynek szaúd-arábia is tagja - mintegy 25 milliárd dollár értékű újjáépítési hitelt és segílyt ajánlott fel hétfőn iránnak azzal a feltétellel, hogy az fejezze be a háborút.

km pn

09.32 020682 2192

--

sk0013 4 230 mtik1015

figyelmeztető sztrájk olaszországban /1.rész/

király ernő, az mti tudósítója jelenti:

róma, 1982. június 2. /mti/ - egy órára megbénul az élet olaszországban szerdán. a szakszervezetek az általános sztrájk bejelentésével gyors és határozott választ adtak a nagyiparosok szervezete, a confindustria keddi döntésére, melynek értelmében a munkaadók felmondták a szakszervezetekkel 1975-ben kötött egyezményt az inflációs pótlék, a mozgóbérskála érvénybentartásáról. e bejelentést követően, még aznap, sztrájkok és tüntetések voltak országsszerte. milánóban a négyórás munkabeszüntetést követően mintegy 100 ezren tiltakoztak a dóm téren a confindustria önkényes elhatározása ellen. a chivassói lancia autógyárban 3 órára állították le a termelést. a sztrájkban az üzem valamennyi dolgozója részt vett. pomigliano d, arcoban, az ugyancsak 3 órás munkabeszüntetés idején a tüntetők megszállták az autósztádát és elfoglalták a vasutállomást.

az egységes szakszervezeti szövetség titkársága rendkívüli ülésén, kedden délután úgy határozott, hogy a munkabeszüntetéseket szerdán is folytatni kell. ennek értelmében egyórás általános sztrájkra kerül sor olaszországban, az ipar dolgozói azonban négy órára szüntetik be a munkát. a közszolgálati alkalmazottak és a vasutasok negyedórás szolidaritási sztrájkot tartanak. a szakszervezetek a határozott fellépés mellett higgadtan értékelték a confindustria döntése nyomán kialakult helyzetet. luciano lama, a cgil főtitkára a titkársági ülés után azt mondta: általános sztrájkokkal nem lehet előbbre jutni és végül is a dolgozók már kedden kinyilvánították elítélő véleményüket. lama szerint mindent el kell követni, hogy a munkaszerződésekre vonatkozó tárgyalások ne szakadjanak meg. /folyt./

10.21 020682 1756

F

--

sk0014 4 230 mtik1016

általános sztrájk olaszországban /2.rész/

a chigi-palota, a miniszterelnöki hivatal ugyancsak kedden a kormány aggodalmát és szomorúságát fejezte ki a confindustria e lépése miatt, amely a szerződéseket veszélyezteti. a miniszterelnök egyébként szerdán di giesi munkaügyi miniszterrel tanácskozik. di giesi szerint féltő, hogy a lépések nem gazdasági előnyei, hanem társadalmi hátrányai lesznek.

a koalíciós pártok vezetői a június második felében várható álláspont-tisztázás szempontjából zavartkeltőnek ítélik a confindustria döntését. az il popolo, a kereszténydemokrata párt lapja, szerdai vezércikkében leszögezi: minden politikai erőnek érdeke, hogy a konfliktus ne terjedjen tovább. az okp kedden közzétett, keményhangú nyilatkozatában viszont rámutatott, hogy az önkényes döntés mögött az a szándék húzódik meg, hogy eltöröljék a munkások és a szakszervezetek kivívott jogát. gerardo chiaromonte szenátor, az okp vezetőségének tagja szerint a gyárosok még azon az áron is hátráltatni akarják a szakszervezeteket, hogy közben igen komoly társadalmi feszültséget okoznak. chiaromonte, aki az okp-ban a gazdasági és a társadalmi problémák felelőse, hangsúlyozta: nem csak szakszervezeti ügyről van szó és ezért a kormánynak fel kellene szólítani a nem magánkézben levő ipart, hogy határolja el magát a tőkésök döntésétől.

szerdán késő délután a minisztertanács is összeül, előreláthatóan e kérdés megvitatására.

kir/hi

10.25 020682 1457

F

--

kül

- 14 -

1982.06.02.

sk0015 4 230 mtik1017

brezsnyev - husák

moszkva, 1982. június 2. /mti/ - szerdán moszkvában megkezdődtek leonyid brezsnyevnek, az szkp kb. főtitkárának, a szovjetunió legfelsőbb tanácsa elnöksége elnökének és gustáv husáknak, csehszlovákia kommunista pártja központi bizottsága főtitkárának, a csehszlovák szocialista köztársaság elnökének tárgyalásai.

gustáv husák kedden este érkezett hivatalos baráti látogatásra párt- és állami delegáció élén a szovjetunióba. a küldöttséget az szkp központi bizottsága, a szovjetunió legfelsőbb tanácsának elnöksége és a szovjetunió minisztertanácsa hívta meg.

fl/ge mj bd

10.26 020682 0616

--

sk0016 4 230 mtik1018

el nem kötelezettek - munkarend /1.rész/

marton lászló, az mti tudósítója jelenti:

havanna, 1982. június 2. /mti/ - szerdán kezdődik havannában az el nem kötelezett országok koordinációs irodájának miniszteri tanácskozása. jelenleg a kubai fővárosban 41 külügyminiszter tartózkodik, de hamarosan továbbiak érkeznek, köztük nicanor costa méndez, az argentin diplomácia vezetője.

közben folytatják munkájukat a koordinációs iroda munkabizottságai. üléseiken 99 küldöttség vesz részt.

többször tartott ülést havannában az irak és irán közötti fegyveres konfliktus kérdésével foglalkozó miniszteri bizottság. e jószolgálati bizottság másfél évvel ezelőtt jött létre új-delhiben azzal a feladattal, hogy hozzájáruljon a két el nem kötelezett ország között kiobbant fegyveres viszály politikai, békés és igazságos rendezéséhez. jólehet a kuba, india, zaire külügyminiszteréből és a pfsz politikai osztályának vezetőjéből álló testület a világ különböző fővárosaiban tartott munkaüléseket, felkereste a két ország legfőbb vezetőit, mindezt nem sikerült semmiféle eredményt elérni. a havannai tanácskozáson a bizottság tagjai megvitatták azt a jelentést, amelyet eddigi munkájukról

R

kül

- 15 -

1982.06.02.

kivánnak a miniszteri szintű ülés elé terjeszteni. a jószolgálati küldöttségét havannában fogadta fidel castro, az el nem kötelezett országok mozgalmának soros elnöke is. a bizottság tervei között szerepel, hogy külön-külön találkozzanak irak és irán havannába érkezett külügyminiszterével. /folyt./

ml pn bd
10.35 020682 1520

--

sk0017 4 230 mtik1019

el nem kötelezettek - munkarend /2.rész/

kedden tartott ülést az a csoport is, amelynek az a feladata, hogy kidolgozza a leszerelés és a béke kérdéseivel foglalkozó különleges nyilatkozatot. az okmányt az el nem kötelezettek az ensz közgyűlésének rendkívüli leszerelési ülésszaka elé kívánják terjeszteni.

a 14 latin-amerikai és karibi ország külügyminisztereinek kedden zárt ajtó mögött megtartott tanácskozásán a térség problémáival kapcsolatos legfontosabb kérdésekről cseréltek véleményt. így megvitatták a falklandi kérdéssel kapcsolatos kubai javaslatot, amely helyet kapna a zárónyilatkozatban. a kubai indítvány elítéli nagy-britannia kolonialista agresszióját argentina területi épsége és szuverenitása ellen és az el nem kötelezett országok támogatásáról biztosítja a falkland /malvin/-szigetek feletti argentin szuverenitást. felszólítja az egyesült államokat, hogy hagyjon fel angliá támogatásával és a vele kialakított katonai együttműködéssel, s felszólítja a közöspiaci országokat, vonják vissza az argentina ellen hozott gazdasági szankciókat.

kiszivárgott értesülések szerint a kubai javaslatot csak jamaica képviselője ellenezte.

ali akbar velajati iráni külügyminiszter, aki részt vesz a koordinációs iroda ülésén, kedden havannában közölte, hogy kormánya javasolja az el nem kötelezettek mozgalmának: a szeptemberben sorra kerülő vii. csucskonferenciát ne bagdadban, hanem havannában tartsák meg. /az előző, vi. csucskonferencia színhelye havanna volt/.

velajati szerint irak nem képes „semmiféle csucskonferencia biztonságos légkörét szavatolni,,.

R

ugyanakkor szadun hammad iraki külügyminiszter havannába érkezésekor kijelentette, hogy irak mindent megtesz a szeptemberi csucskonferencia zavartalan megrendezéséért. szaddam hussein iraki elnök időközben már több államfőnek elküldte a meghívót a szeptemberi bagdadi csucsra.

ml gó pn bd
10.40 020682 1919

--

sk0018 4 300 mtik1020

haig sajtóértekezlete

washington, 1982. június 2. /afp/ap/ - ronald reagan amerikai elnök európai útja során „új elképzeléseket”, ismerttet majd a bécsi haderőcsökkentési tárgyalásokkal kapcsolatban - jelentette be kedden washingtonban tartott sajtóértekezletén alexander haig külügyminiszter. tájékozott amerikai források szerint reagan új elképzeléseit június 9-én, a nyugatnémet parlament előtt mondandó beszédében fejti ki.

az egyesült államok azt várja a bonni csucstól, hogy az megerősíti az 1979-es nato-határozatot, mindazonáltal reméli: az európai nukleáris fegyverek korlátozásáról genfben folyó szovjet-amerikai tárgyalások lehetővé teszik, hogy ne kelljen megvalósítani a döntést - mondotta egyebek között az amerikai külügyminiszter. haig egyébként úgy vélekedett, hogy a reagan-kormányzatnak a fegyverzetcsökkentéssel kapcsolatos legutóbbi bejelentései csökkentették a nyugat-európai vezetők aggodalmát.

egyéb kérdésekről szólva haig kijelentette: az egyesült államok tudomásul veszi, hogy több nyugat-európai ország megállapodott a szovjetunióval a szibériát nyugat-európával összekötő földgázvezeték építéséről. ezzel szemben megerősítette, hogy washington továbbra is „reméli”, hogy nyugat-európai szövetségesei csökkentik a szovjetunióval való energetikai együttműködést. utalt arra, hogy az egyesült államok többször is javasolta szövetségeseinek: vegyék fontolóra más energialehetőségek - például az amerikai szén, az északi-tengeri olaj vagy az atomenergia - igénybevételét.

lp/pc bd
10.46 020682 1541

fi

--

sk0019 4 230 mtik1021

cheysson-Libia

beirut, 1982. június 2. /mti-reuter/ - a francia-libiai kapcsolatok fejlesztése mellett foglalt állást claude cheysson francia külügyminiszter, aki kedden egy napos látogatást tett libiában,

a jana libiai hírgyűlökség szerint a francia diplomácia vezetője abdusszalam dzsalluddal, a libiai arab szocialista népi állam forradalmi vezetőségének tagjával, libia második számú vezetőjével és abdelati el-obeidivel, a külkapcsolatokkal foglalkozó iroda titkárával /külügyminiszterrel/, valamint más hivatalos személyiségekkel találkozott.

jólétesült tripoli források szerint a tárgyalásokon szó volt dzsallud párizsi látogatásának előkészítéséről is.

a reuter hírgyűlökség kiemeli, hogy claude cheysson személyében először tárgyalt tripoliban magasrangú francia politikus azóta, hogy libia kivonta csapatait az ország déli szomszédja, csád területéről. a libiai csapatok csádi jelenléte feszültté tette tripoli és párizs viszonyát. mint ismeretes, a libiai egységek a csádi ideiglenes nemzeti egységkormány kérésére tartózkodtak az országban, s múlt év novemberében ugyancsak e kormány kérésére vonultak ki onnan.

km pn bd

10.48 020682 1176

--

sk0020 4 230 mtik1022

falkland- vegyes

buenos aires, new york, washington, caracas, guatemalaváros, 1982. június 2. /efe/ap/reuter/prensa latina/ - a kedden kiadott legutóbbi argentin katonai közlemény szerint csak kisebb összecsapások voltak a keleti-falkland /soledad/ szigeten. a közlemény nem jelölte meg a harcok helyszínét s nem szól arról sem, hogy a szigetek fővárosa, port stanley /puerto argentino/ elfoglalására elindított brit offenzíva nyomán alakult a katonai helyzet argentina szempontjából. buenos airesben csak annyit közöltek, hogy az argentin légvédelem port stanley fölött lelőtt egy sea harrier

fi

tipusu brit vadászbombázót. argentin adatok szerint ez volt a 26. megsemmisített brit sea harrier. /a brit hadügyminisztérium eddig csak hat ilyen típusu repülőgépet elvesztését ismerte el/.

kedden két magasrangú katonából álló argentin kormányküldöttség utazott new yorkba, hogy átadja az ENSZ-főtitkárának a tüzszünet meghirdetésével kapcsolatos javaslataira kidolgozott argentin választ. a biztonsági tanács szerdán zárt ajtók mögötti ülést tart, amelyen meghallgatják pérez de cuellar főtitkár beszámolóját arról, milyen eredménnyel jártak az argentin és nagy-britannia képviselőivel az elmúlt hét napban megtartott tárgyalásai.

nicanor costa méndez argentin külügyminiszter szerdán havannába utazik, hogy részt vegyen az el nem kötelezett országok koordinációs irodájának miniszteri szintű tanácskozásán. útját rövid időre megszakítja brasíliában és caracasban, hogy tárgyaljon a két ország külügyminiszterével.

reagan amerikai elnök és thatcher brit kormányfő pénteken versailles-ban megvitatta a falkland /malvin/-szigetek miatti brit-argentin konfliktust - jelentette be keddi washingtoni sajtóértekezletén haig amerikai külügyminiszter. haig megismételte, hogy az egyesült államok továbbra is nagy-britanniát támogatja a konfliktusban és elítéli argentinát, amiért az megszállta a szigetcsoportot.

guatemala katonai segítséget ajánlott fel argentinának - jelentette be kedden a guatemalai külügyminiszter. mint mondotta, guatemala kész egy tüzérségi, tengerészgyalogosági és ejtőernyős egységekből álló alakulatot küldeni argentinába.

caracasban a sela /latin-amerikai gazdasági rendszer/ 27 tagországának miniszteri értekezlete kedden úgy döntött, hogy gazdasági bizottságot alakít annak megvizsgálására, milyen károkat okoz argentin gazdaságának a falklandi háború s milyen segítséget nyújthatnak buenos airesnek a tagországok a háború következményeinek felszámolásához.

pn bd
11.01 020682 2534

Fi

--

sk0021 4 230 mtik1023

martens - versailles

brüsszel, 1982. június 2. /ap/ - wilfried martens, belga kormányfő, az egk miniszteri tanácsának soros elnöke kedden annak a reményének adott hangot, hogy a vezető tőkés országok versailles-i csúcstalálkozója a nyugat egységének erősödését eredményezi majd.

martens, aki az egk küldöttségét vezeti a pénteken kezdődő versailles-i találkozón, nagyon fontosnak tartja, hogy a vezető tőkés államok közös stratégiát dolgozzanak ki a nyugat gazdasági nehézségeinek leküzdésére. „a világgazdaság súlyos válságban van. a gazdasági növekedés fenntartását szorosabb együttműködéssel kell elérni - jelentette ki újságírók előtt... „mindenekelőtt be kell bizonyítanunk, hogy a nyugat képes konkrét intézkedéseket hozni a válság leküzdésére,, - mondotta.

a versailles-i csúcsertekezlet résztvevői gazdasági kérdések széles körét vitatják meg, így a magas kamatlábak, az ingadozó valutaárfolyamok, a magas munkanélküliség és infláció kérdését. martens elmondotta, hogy versailles-ban ismertetni fogja az egk álláspontját ezekről a kérdésekről. különös hangsúlyt helyez majd a kamatlábak csökkentésére és az árfolyamingadozások mérséklésére.

martens kitérően válaszolt a szovjetunióknak nyújtott nyugat-európai exporthitelek washington által szorgalmazott korlátozásával kapcsolatban, „érzékeny pontnak,, nevezve azt. mint ismeretes, a közöspiaci kormányok hajlanak a szovjetunióknak nyújtandó hitelek kamatainak emelésére, az egyesült államok azonban ezt nem tartja elegendőnek.

to-tu bd

11.05 020682 1536

Fi

--

sk0022 4 230 mtik1024

szovjet-algériai tárgyalások - közlemény /1.rész/

moszkva, 1982. június 2. /mti/ - az szkp központi bizottságának meghívására május 26-június 1. között a szovjetunióban tartózkodott az algériai nemzeti felszabadítási front pártjának küldöttsége mohamed jalának, a párt politikai bizottsága tagjának, az algériai demokratikus és népi köztársaság belügyminiszterének vezetésével.

a delegáció az szkp képviselőivel baráti légkörű megbeszélést folytatott, amelyet egymás kölcsönös megértése jellemezett, s amely bebizonyította, hogy az szkp-nak és a nemzeti felszabadítási front pártjának nézetei igen sok kérdésben megegyeznek egymással. a tárgyalásokon résztvevő szovjet delegációt borisz ponomarjov, az szkp kb politikai bizottságának póttagja, a központi bizottság titkára vezette.

az szkp és az fln-párt képviselői elégedetten állapították meg, hogy a szovjet-algériai együttműködés magas fejlettségi szintet ért el, s megfelel mindkét nép érdekeinek. ez a sokoldalú együttműködés sikeresen továbbfejlődik.

az szkp és az fln-párt képviselői hangsúlyozták, hogy nyugtalanító a nemzetközi helyzet kiéleződése, amely új feszültséggócok kialakulásához vezet. a feszültség oka a hegemoniára törekvő imperialista és reakciós erők fokozódó agresszivitása. sikra szálltak valamennyi haladó és demokratikus erő egységéért, összehangolt fellépéséért a békét, a biztonságot és a népek függetlenségét fenyegető imperialista manőverekkel szemben.

algériai részről nagyra értékelték a szovjetunió azokat a békekezdeményezéseit, amelyek célja az enyhülés megőrzése, a bizalom légkörének tartóssá tétele Európában, s a biztonságot és az enyhülést szolgáló intézkedéseknek a földközi-tenger térségére történő kiterjesztése.

a tárgyalások résztvevői elítélték a camp david-i politikát, amely bátorítja izrael agresszív, területszerző törekvéseit és elősegíti az imperialista behatolást a közel-keletre. hangsúlyozták, hogy az imperializmus és a cionizmus elleni harc aktívabbá tétele érdekében rendkívül nagy szükség van valamennyi nemzeti-hazafias arab erő egységére. ezzel kapcsolatban aláhúzták a szilárdság frontjához tartozó országok külügyminisztereinek algériai tanácskozásán 1982. május 24-én hozott határozatok jelentőségét.

Fi

az szkp és az fln-párt képviselői ismételten megállapították, hogy az átfogó, igazságos és tartós közel-keleti rendezésnek tartalmaznia kell a palesztin nép törvényes nemzeti jogainak biztosítását, beleértve a saját állam létrehozására vonatkozó jogot is. egy ilyen rendezés keretében az izraeli csapatokat ki kell vonni valamennyi megszállt arab területről. /folyt./

fl/hi mj bd

11.09 020682 2650

--

sk0023 4 230 mtik1025

szovjet-algériai tárgyalások - közlemény /2.rész/

a pfsz, mint a palesztin nép egyetlen törvényes képviselője számára biztosítani kell, hogy más érdekelt felekkel egyenlő jogokat élvezve vegyen részt a rendezési folyamatban.

a tárgyalásokon nyugtalansággal állapították meg, hogy irak és irán között folytatódik a fegyveres konfliktus. hangsúlyozták, hogy a harcot be kell szüntetni, s a két ország közötti problémákra politikai megoldást kell találni.

az szkp és az fln-párt képviselői szerint a nyugat-szaharai problémát minél előbb rendezni kell. ennek módja az, hogy a területen népszavazást tartanak, s az ensz határozataival összhangban biztosítják az önrendelkezési jogot a nyugat-szaharai nép számára. elítélték azokat az imperialista törekvéseket, amelyek célja, hogy tartóssá tegyék és tovább fokozzák a feszültséget északnyugat-afrikában.

megállapították, hogy a nemzetközi helyzet kiéleződése még inkább aláhúzza az el nem kötelezett országok mozgalmának, mint a jelenlegi nemzetközi élet fontos és reális tényezőjének szerepét. az el nem kötelezettek mozgalmának hozzá kell járulnia ahhoz a harchoz, amely az imperializmus és a kolonializmus ellen, a népek felszabadításáért és nemzeti függetlenségük megszilárdításáért, az enyhülésért és a leszerelésért, az általános tartós békéért és biztonságért, az államok egyenjogú együttműködéséért, az új nemzetközi gazdasági rend megteremtéséért folyik. az szkp képviselői rámutattak arra, hogy algéria az fln-párt vezetésével hozzájárul az el nem kötelezett országok mozgalmának haladó jellegének erősítéséhez. a két küldöttség megállapította, hogy tovább kell fejleszteni az szkp és az fln-párt kapcsolatait, s együttműködésüket az imperializmus és a reakció ellen, a békéért, valamint a népek

Fi

kül

- 22 -

1982.06.02.

szabadságáért és függetlenségéért vívott harcban, hangsúlyozták, hogy pártjaik tovább kívánják erősíteni a szovjetunió és algéria hagyományos barátságát.

a tárgyalások végeztével aláírták az szkp és az fln-párt kapcsolatairól szóló, 1982-83-ra érvényes jegyzőkönyvet.

fl/hi mj bd

11.16 020682 2073

..-

sk0024 4 230 mtik1026

rövid hírek

kozmosz 1372

moszkva, 1982. június 2. /taszsz/ - a szovjetunióban kedden felbocsátották a „kozmosz 1372”, elnevezésű mesterséges holdat. a hold kezdeti keringési ideje 89,6 perc, a földfelszíntől mért legnagyobb távolsága 277, legkisebb távolsága pedig 258 kilométer. pályájának hajlási szöge 65 fokos. a „kozmosz 1372”, fedélzeti berendezései rendben működnek.

a legrégebbi főemlős

new york, 1982. június 2. /taszsz/ - becslések szerint mintegy 40 millió évvel ezelőtt élt főemlős maradványaira bukkantak ásatásaik során egy amerikai egyetem régészei wyoming államban. véleményük szerint a csontok a tudomány által eddig ismert legrégebbi főemlős maradványai. a csontokat ugyanis olyan közetrétegben találták, amely a földtörténet eocén korszakában alakult ki mintegy 39-55 millió évvel ezelőtt. ennek bizonyítéka az alsó végtag felépítése, amelyen már jelen vannak a főemlősökre jellemző erőteljesen fejlett fogásra alkalmas nagyujjak. az állat teste a majomhoz hasonló felépítésű, s házimacska nagyságu volt.

athén - pokolgép

athén, 1982. június 2. /ap/ - pokolgépek robbantak szerdán az amerikai honeywell cég két athéni irodája előtt. a görög főváros üzleti negyedében történt robbanások kisebb károkat okoztak, de

Fi

kül

- 23 -

1982.06.02.

személyi sérülés nem történt, ugyancsak pokolgép robbant szerdán három külföldi rendszámú gépkocsiban. a rendőrség szerint a merényleteket eddig egyetlen terrorista csoport sem vállalta magára.

tu mj

11.21 020682 1487

..-

sk0025 4 230 mtik1027

reagan - francia sajtó

dobsa jános, az mti tudósítója jelenti:

párizs, 1982. június 2. /mti/ - reagan elnök szerdán a késő esti órákban, röviddel éjjél előtt érkezik meg párizsba, hogy részt vegyen a vezető tőkés országok pénteken versaillesban kezdődő gazdasági csúcstalálkozóján. az amerikai elnök csütörtökön két ízben is találkozik mitterrand elnökkel: a francia elnök délben ebéden látja vendégül reagan-t az elysée-palotában, este pedig az amerikai elnök ad vacsorát mitterrand tiszteletére az amerikai nagykövetségen.

reagan elnök franciaországi látogatása egyben annak a körutnak a nyitánya, amelyet az amerikai elnök több nyugat-európai országban tesz majd s amelynek során részt vesz a bonnban tartandó nato-csúcskonferencián. a le monde washingtoni tudósítója ezzel kapcsolatban hangsúlyozza: reagan e körúton igyekszik majd „elbájosítani”, a nyugat-európai közvéleményt s miután korábbi agresszív kijelentései mély nyugtalantságot keltettek nyugat-európában, most azt fogja bizonygatni, hogy ő a „béke embere.”

a tudósító rámutat, hogy reagan-nek „a realizmus irányába tett fordulata”, az egyesült államokban egyre inkább kibontakozó antinukleáris mozgalom leszerelésére irányul s washingtonban sokan szkeptikusak az elnök őszinteségét illetően, legfeljebb azt ismerik el, hogy az elnök jó „politikai szímmel”, rendelkezik. mindazonáltal tény az, hogy az amerikai fővárosban a hangnem jelentősen megváltozott s weinberger hadügyminiszter agresszív téziseivel szemben most a külügyminisztérium viszonylag mérsékeltebb vonala kerül előtérbe.

Fi

a le quotidien de paris azt írja, hogy egy „magabiztos és uralkodni vágyó„ amerikai elnök érkezik franciaországba. „azok a barátságot hirdető lírai hangok, amelyek minden bizomnyal elhangzanak majd a mitterrand-reagan találkozáson, nem leplezhetik a valóságot: az amerikaiak /a versaillesi csúcstalálkozón/ nem lesznek hajlandók a legkisebb engedményre sem s szilárd elhatározásuk, hogy rákényszerítsék nézeteiket partnereikre.„

ds/hi

11.25 020682 2033

--

sk0026 4 230 mtik1028

albán irredenta tüntetések

belgrád, 1982. június 2. /mti/ - a szerdai belgrádi ujságok közlése szerint a múlt héten - csütörtök, péntek és szombaton - a koszovói vucsitrin városban működő „muharem bektesi„ albán tannyelvű közepiskolai központ diákjainak egy része nacionalista, irredenta, jugoszlávellenes tüntetéseket rendezett.

mint a belgrádi sajtó megállapítja, a koszovóról elvándorló szerbek és crnogorácok nagy része az ilyen ellenséges és ellenforradalmi jellegű akciók hatására hagyja el lakhelyét, szülőföldjét. a lapok követelik, hogy vonják szigoruan felelősségre az albán irredenta megmozdulások szervezőit, résztvevőit.

már/hi mj bd

11.26 020682 0673

R

--

sk0027 4 230 mtik1029

moszkvai szerződés - szovjetszkaja rosszija

moszkva, 1982. június 2. /mti/ - minőségileg új szintre emelkedtek és fellendültek a szovjetunió és az nszk kapcsolatai az 1972. június 3-án életbe lépett moszkvai szerződés eredményeként. mindenek előtt a két ország közötti legfelsőbb szintű politikai kapcsolatok váltak intenzívvé - állapítja meg a moszkvai szerződés évfordulójának szentelt cikkében a szovjetszkaja rosszija. a lap egyebek között rámutat:

az azóta eltelt évek alatt mindkét fél arra törekedett, hogy konkrét tartalommal töltsen meg a szerződést, s ennek eredményeként a két ország kapcsolatai számos területen kedvezően fejlődnek. a szovjetunió az nszk-val való szilárd és kölcsönösen előnyös kapcsolatokért, azok további bővítéséért száll sikra, a kölcsönös kötelezettségek szigorú betartása alapján. most, amikor kiéleződött a nemzetközi helyzet, nagyon fontos, hogy megőrizzük és növeljük a 70-es években, az enyhülés évtizede során közösen kialakított bizalmat - hangsúlyozza a lap, majd így ír: mindezzel összeegyeztethetetlenek az egyesült államok azon kísérletei, hogy nyugat-németországot - a moszkvai szerződéssel ellentétben - a szovjetunióval való konfrontáció útjára taszítsa, s aláassa az országgal fenntartott gazdasági kapcsolatainkat.

az nszk-val fenntartott kapcsolatainkban - értelemszerűen - nézeteltérések is vannak, a szovjetunió azonban úgy véli, hogy van mód ezek áthidalására. a gyakorlati politika megköveteli, hogy a szovjetunió és az nszk közösen munkálkodjon a béke megszilárdításáért, az enyhülés légkörének helyreállítása érdekében - hangsúlyozza végezetül a szovjetszkaja rosszija.

te/hi mj bd

11.31 020682 1666

R

--

sk0028 4 230 mtik1030

hollandia - választások

mogyar péter, az mti tudósítója jelenti:

hága, 1982. június 2. /mti/ - a szocialisták kiválása miatt végrehajtott részleges kormányátalakítás után szerdán helyi választásokat tartanak hollandiában. mintegy 900 városban és községben ujtják meg a tanácsokat, s a várakozás az, hogy a munkáspárt a március 24-i megyei választásokhoz hasonlóan ismét szavazatokat veszít.

a szerdai szavazás egyben előrejelzése lehet a szeptemberre kitűzött országos parlamenti választásoknak, amelyek a kormány jelenlegi átmeneti helyzetét hivatottak tisztázni: a kereszténydemokraták a jobboldali liberálisokkal alakíthatnak-e kormányt, vagy ismét rákényszerülnek a munkáspárttal való alkudozásra.

a munkáspárt a gazdaságpolitika és a költségvetés kérdéseiben alapvetően nem értett egyet van agt kereszténydemokrata kormányfővel és pártjával, a félmilliós munkanélküliség elleni intézkedéseket sürgetett az egyensúly helyreállítása helyett. kompromisszumot keresve azonban számos engedményt tett, és ennek következtében választói jelentős mértékben elfordultak tőle. ez vezetett két hónap^{pal} választások után a kormányból történt kilépéshez. a városi tanácsválasztás megmutathatja, elegendő volt-e ez a munkáspárti veszteségek megállításához, vagy sem.

különösen mértékadónak tekinthető az amszterdami és rotterdami választási eredmény /mindkét város a munkáspárt egyik erőssége/. újabb vereség esetén nagyon valószínű, hogy a szeptemberi parlamenti választásokon már nem joop den uyl lesz a munkáspárt első számú jelöltje és vezetője.

mp/ge mj bd

11.34 020682 1598

fi

--

sk0029 1 230 mtik1031

a szerkesztőségek figyelmébe!

mai mtik 1015 sz. hírünk /figyelmeztető....1.rész/

1.bek. 2. sorában és 2.bek. 3.sorában

....általános figyelmeztető sztrájk irandó.fi bd
11.37 020682 0196

--

sk0030 4 230 mtik1032

irak-irán - szovjetszkaja rosszija /1.rész/

moszkva, 1982. június 2. /mti/ - az iraki-iráni háború folytatódására spekuláló amerikai propaganda most ismét a „szovjet veszély”, elméletét vette elő, és ezuttal „az iráni siita forradalom exportjával”, is ijesztgeti a perzsa-öböl menti országokat - állapítja meg a szovjetszkaja rosszija. a moszkvai lap szerdai cikkében egyebek között idézi abu ghazala egyiptomi hadügyminiszter májusban elhangzott nyilatkozatát, amelyben ghazala azt állította, hogy a szovjetunió az arab olajlelőhelyek megszerzésére törekszik. a kairói al-akhbar szerkesztőségi cikkben közölte: „a szovjetunió rövidesen hivatalosan bejelenti, hogy korlátozott katonai segítséget nyújt iránnak.” az egyiptomi lap azt állította, hogy a szovjetunió tudatosan élezi a helyzetet, nem tekinti érdekében állónak a konfliktus gyors rendezését, mert annak elhuzódása számára előnyösebb. az al-akhbar szerint a szovjetunió és irán között „megállapodás van érvényben arról, hogy a szovjetunió segíti az iráni forradalom exportját, míg irán a szovjet tervek és célok valóra váltásában nyújt segítséget a térségben.”

a szovjetellenes támadások okait elemezve a cikkíró ismerteti az iraki-iráni konfliktus jelenlegi helyzetét, emlékeztetve arra, hogy a frontvonal pillanatnyilag a két ország határán húzódik. ez - írja muszaeljan - a haditevékenység folytatását épügy jelentheti, mint a visszatérést az 1980-as status quo hoz. ez utóbbit, amely megnyitná az utat a békés rendezéshez, az imperialista erők, elsősorban az egyesült államok és izrael, nem akarják. az egyesült államok az iraki-iráni konfliktust arra használná ki - és erről az arab sajtóban sokszor lehet olvasni -, hogy a két ország határán olyan zónát alakítson ki, amely végül az „amerikai gyorshadtest”, állása lenne. ilyen tapasztalattal washington már rendelkezik - a példa

Nm

egyiptom, a sinai-félsziget. erre törekszik az egyesült államok most a falkland-szigeteken is - füzi hozzá muszaeljan.

amikor a perzsa-öböl térségét fenyegető veszélyekről cikkeznek a nyugati lapok, nem esik szó izraelről, a tényleges agresszióról, azokról a fenyegetésekről, amelyeket izrael iránna címzett.
/folyt./

... sj/ge tj ng

13.04 020682 2215

..-

sk0031 4 230 mtik1033

irak-irán - szovjetszkaja rosszija /2. rész/

a szovjet álláspontot megismételve muszaeljan hangsulyozza, hogy az a szovjetunió elvi politikáján alapul, és lényege: meg kell szüntetni a feszültségcöcöket, békés uton, tárgyalóasztal mellett, az államok és népek belügyeibe való beavatkozás nélkül kell rendezni a vitás kérdéseket.

... sj/ge tj ng

13.05 020682 0363

..-

sk0032 4 230 mtik1034

ciszjordánia - interju /1.rész/

böcz sándor, az mti tudósítója jelenti:

beirut, 1982. június 2. /mti/ - minden alapot nélkülözö amerikai-izraeli propaganda, hogy jordánia csatlakozni szándékozik a camp david-i folyamathoz - jelentette ki a jordániai kormány egyik tagja: hasszan ibrahim, a megszállt területek államminisztere, aki ammani hivatalában fogadta az mti beiruti tudósítóját. - csak azzal a kettös feltétellel veszünk részt bármifajta közel-keleti rendezésben, hogy izrael visszavonul az 1967-es határokra, és szavatolják a palesztinok önrendelkezési jogát.

Nw

- jordánia támogatja a független palesztin állam gondolatát?

- mi a palesztinok önrendelkezési jogáról beszélünk. nekik kell eldönteniük, hogy önálló államot akarnak-e, vagy pedig föderációra lépnek izraellel, illetve jordániával.

- amikor 1980-ban létrehozták az ön minisztériumát, a palesztin ellenállási mozgalom egyes vezetői azzal vádolták jordániát, hogy ismét igényt tart a megszállt nyugati partra.

- csupán a radikális gerillaszervezetek hozakodtak elő ilyen váddal. mi azonban változatlanul tiszteletben tartjuk az 1974-es rabati arab csucs határozatát, ahhoz tartjuk magunkat, hogy ciszjordánia és a gaza-övezet palesztin terület, amelynek a sorsáról csupán a palesztinai felszabadítási szervezet, a palesztin nép törvényes képviselője folytathat tárgyalásokat. ami a minisztériumot illeti, valójában nem tekinthető új intézménynek, hiszen csupán azokat a korábban is meglevő szerveket, bizottságokat egyesíti, amelyek a megszállt területeken élő lakosság ügyes-bajos dolgaival foglalkoztak. kitünö együttműködést alakítottunk ki a pfsz-szel az 1978-as bagdadi arab csucson létrehozott jordániai-palesztin vegyesbizottság keretében. közösen gondoskodunk arról, hogy a megszállt területek lakossága különbözö csatornákon megkapja az arab államok által megszavazott, folyósított pénzügyi támogatást.
/folyt./

... bz/ge ku ng

13.18 020682 1946

..-

sk0033 4 230 mtik1035

ciszjordánia - interju /2. rész/

- mivel magyarázza a megszállt területeken lezajlott legutóbbi tiltakozó megmozdulásokat, példátlanul heves összececsapásokat?

- a palesztin lakosság reménytelen, kétségbeejtö helyzetével. azzal, hogy a földeket, vizet kisajátító, az elismert, választott vezetőket félreállító, erőszakos bekebelezö politikát folytató izrael újra meg újra kész tények elé állítja a világot, amely közönyösen, tétlenül szemléli ezt a folyamatot. a palesztinok látják, hogy nem számithatnak sem az egymással viaskodó, az iraki-iráni háborúval lekötött arabokra, sem a visszavonult nyugat-európára, sem a cionista befolyás alatt álló egyesült államokra, ezért hívták fel magukra a figyelmet, ezért támadtak

Nw

kövekkel az állig felfegyverzett megszálló hadseregre. Jordánia úgy próbált segíteni, hogy halálbüntetés, vagyonelkobzás terhe mellett a kollaboráns faluszövetségek bojkottálására szólította fel a palesztin lakosságot, és feketelistára helyezte azokat a helyi vezetőket, akik együttműködnek a megszállókkal.

- várható-e változás az izraeli munkapárt esetleges hatalomra kerülésétől?

- csupán stílusbeli különbséget látok a Likud-tömb és a munkapárt között, a politika lényege azonos. ne felejtse el, hogy a munkapárti kormányzás alatt kezdtek kiépíteni az izraeli településeket a megszállt területeken - mondta befejezésül Hasszan Ibrahim Jordániai államminiszter.

bz/ge ku ng
13.22 020682 1432

-. -

sk0034 4 230 mtik1036

a szerkesztőségek tájékoztatására!

szerbia - kevesebb munkabeszüntetés

belgrád, 1982. június 2. /mti/ - a szerbiai termelő vállalatoknál tavaly összesen 63 munkabeszüntetésre került sor, és ezekben 3120 dolgozó vett részt. a munkabeszüntetések száma 1980-hoz viszonyítva 22-vel, a sztrájkolóké pedig 2600-zal csökkent - állapította meg belgrádi ülésén a szerbiai szakszervezeti szövetség elnöksége.

„a munkabeszüntetések csökkenésének politikai jelentőségét növeli az a tény, hogy a vállalati gazdálkodási nehézségek közben fokozódtak, az öngazgatás fejlődésében pedig megtorpanás állt be, - mutatott rá az elnökség.

a munkabeszüntetések miatt tavaly 16 608 munkára ment veszendőbe, de ezeket a dolgozók később, önkéntes túlórázással 90 százalékban pótolták. a sztrájkokat legtöbbször kereseti és jövedelemelosztási probléma, valamint a normák emelése, a bérfizetés késése és az üzemi étkezés megszüntetése okozta. munkabeszüntetés előfordult a dolgozókkal szemben tanúsított bürokratikus magatartás, továbbá a vállalati lakások ugynevezett soronkívüli elosztása miatt

Nm

is. eddig egyetlen munkabeszüntetés sem történt ellenséges tevékenység hatására. egyetlen ilyen alkalommal sem zavarták meg a közrendet, és nem okoztak kárt a társadalmi tulajdonban - szögezte le az elnökség.

már/jp tj ng

13.59 020682 1375

-. -

sk0035 4 230 mtik1037

baker - sajtó

peking, 1982. június 2. /mti/ - meg nem nevezett magasrangú katonai személyiségekkel is találkozott, illetve fog találkozni kínai látogatása során Howard Baker republikánus szenátor, a szenátus többségi szárnyának vezetője. Baker, aki a találkozók tényét maga jelentette be szerdai sajtóértekezletén, nem erősítette meg, hogy ezeken a megbeszéléseken szó volt-e, illetve lesz-e kínába irányuló amerikai fegyverszállításokról. ezek udvariassági találkozók voltak, amelyeken katonai kérdések is szóba kerültek - közölte a szenátor.

egyebekben a szerdai sajtóértekezlet is megerősítette pekingi megfigyelőknek azt a benyomását, hogy egy helyben topogás tapasztalható a tajvan ügyében kibontakozott kínai-amerikai vitában. peking és washington nézeteltérései Baker pekingi megbeszélései után is megmaradnak. amerikai részről szeretnék mellékes problémának beállítani tajvant, amely „nem lehet akadálya a két ország stratégiai szempontokat is felölelő együttműködésének,„.

nc/ge ku ng

14.08 020682 1023

Nm

-. -

sk0036 4 230 mtik1038

szerb pravoszláv papok

belgrád, 1982. június 2. /mti/ - a pravoszlavije, a szerb pravoszláv egyház hetilapja legutóbbi számában „felhívás koszovo szerb lakosai és egyházi szent helyeik védelmére”, címmel közölte 21 pap és szerzetes nyilatkozatát, amelyet aláírói a jugoszláv államelnökséghez, a szerb köztársasági elnökséghez és a képviselőházhoz is eljuttattak.

a vjesnik a felhívást bíráló szavakkal kommentálta, és a zágrábi lap értékelését szerdai számában a belgrádi borba is közölte.

a két tekintélyes jugoszláv napilap a koszovon élő szerbek kivándorlásának megakadályozására, templomaik, kolostoraik stb. megőrzésére felszólító egyházi nyilatkozatot „a nagyszerb sovinizmus és nacionalizmus istenítésének”, nevezi, s tarthatatlannak minősíti, hogy az „egyenlőségjelet tesz a pravoszlávság, valamint a szerb nép fizikai és szellemi léte közé”, határozottan elutasítja a felhívásnak azt a vádját, hogy a jugoszláv szocialista öngazgatási társadalmi-politikai közösség részt vállal a koszovói szerbek „megfontolt kiirtásában”, és megállapítja, hogy „ez különös súlyt ad a papok és szerzetesek állásfoglalásának”,

a kommentár elveti azt a tézist, amely szerint „pravoszláv hívőnek lenni ugyanannyit jelent, mint szerbnek lenni”, megengedhetetlennek tartja, hogy az albán nacionalistákat és irredentákat általában az albánokkal azonosítsák. élesen bírálja azt a fejtegetést, amely a „700 éves harc folytatásáról”, szól, és kinyilvánítja, hogy „koszovo megint szerb lesz”,

a felhívás tragédiája nemcsak az, hogy elfogadhatatlan és veszélyes, mert mindenfajta nacionalizmust éleszt, hanem az is, hogy koszovon éppen azt kompromittálja, amit voltaképpen az ottani ellenforradalmárok is veszélyeztettek, - szögezi le végezetül a kommentár.

már/ge tj ng

14.14
m

020682 1813

--

sk0037 4 230 mtik1039

szovjet-amerikai - genf

genf, 1982. június 2. /taszsz/ - teljes ülést tartott szerdán genfben az európai nukleáris fegyverzetek korlátozásáról tárgyaló szovjet és amerikai küldöttség.

tj ng
14.16 020682 0209

--

sk0038 4 230 mtik1040

ilo-közgyűlés

szabó zoltán, az mti kiküldött tudósítója jelenti:

genf, 1982. június 2. /mti/ - a tőkés világban jelentkező munkanélküliség súlyosbodásának jegyében nyílt meg genfben, a nemzetek palotája kongresszusi termében szerdán a nemzetközi munkaügyi szervezet /ilo/ 68. közgyűlése. a várhatóan június 23-ig tartó nemzetközi tanácskozáson a 147 tagország kormányainak, munkáltatói és munkavállalói szervezeteinek, szakszervezeteinek mintegy 1800 képviselője világviszonylatban megvitatta a foglalkoztatottság helyzetét és problémáit. a szervezet főigazgatója - francis blanchard - közgyűlési beszámolójában drámai képet festett a foglalkoztatottak és munkanélküliek egyre romló arányáról, ezen belül is mindenképp a fiatalok körében veszedelmesen növekvő munkanélküliségről és annak szerteágazó társadalmi kihatásairól. az ensz-felmérések szerint az említett gond a 80-as évek végére a fejlett ipari államokban némileg enyhül, tovább súlyosodik viszont a fejlődő országokban. ezért a nemzetközi szervezet tevékenységének fő célját a fiatalok foglalkoztatásának támogatásában, újabb munkaalkalmak teremtésének előmozdításában jelöli meg.

a nemzetközi munkaügyi szervezet 68. közgyűlésének küldöttei alfonso grados bertorini perui munkaügyi minisztert választották meg a tanácskozás elnökévé. a konferencia munkáját szervező vezetőségben helyet kapott a szakszervezeti világszövetséghez tartozó szervezetek két képviselője is: timmer józsef, a szot titkára, valamint vaszilij prohorov, a szovjet szakszervezetek központi tanácsának elnökhelyettese.

m

az ilo idej közgyűlésén két kiemelkedő felszólalás is várható: szerdán délután beszédet mond francois mitterrand francia köztársasági elnök, majd június 15-én - hasonló céllal - a svájci konferenciavárosba várják ii. jános pál pápát is.

a szerkesztőségek tájékoztatására!

mint genfi konferenciakörökben rámutatnak, a szerdán megnyílt ilo-közgyűlésen várhatóan előtérbe kerül a lengyel kérdés, a lengyel szakszervezetek helyzete. a lengyel hivatalos küldöttség vezetői jelezték, hogy kivonulnak a tanácskozásról, amennyiben lengyelelles provokációra kerül sor. a perui elnök megnyitó beszédében már röviden érintette a kérdést, amikor lech walesa távollmaradásáról szólt. kijelentette, hogy tavalyi genfi fellépésével ellentétben most személyes elszigeteltsége miatt nem lehet jelen a tanácskozáson. de ami ennél is szomorubb - folytatta a perui miniszter -, a szak-szervezetek a világ számos országában nem gyakorolhatják jogaikat.

sz/hi lb ng

14.42 020682 2605

.-.

sk0039 4 230 mtik1041

brandt - apn-interju

moszkva, 1982. június 2. /mti/ - a szovjet-nyugatnémet szerződés fontosságát, a tárgyalások iránti várakozást huzta alá willy brandt, az spd elnöke az apn szovjet hírügynökségnek adott nyilatkozatában. a nyugatnémet politikus abból az alkalomból adott interjút, hogy tíz évvel ezelőtt, 1972. júniusában lépett hatályba az 1970-ben megkötött államközi szerződés.

brandt leszögezte: a moszkvai szerződés jó alapot teremtett a két ország közötti kapcsolatok kiépítéséhez, és egyúttal jelentős mértékben járult hozzá európa stabilitásához. „ez különösen fontos az olyan válságos nemzetközi helyzetben, mint amelyet most élünk át - mondotta. - leonyid brezsnyevvel 1970-ben megkötött találkozónk abból indultunk ki, hogy a szerződés megnyitja a politikai enyhülés szakaszát, amelyet a katonai enyhülése követ majd. várakozásaink azonban mind ez ideig nem váltak valóra. ezért mindent meg kell tennünk, hogy megállítsuk a fegyverkezési versenyt, sőt, a lehetőséghez képest visszafordítsuk azt, másként ugyanis a

Nww

haditechnika viharos gyorsaságu fejlődése kikerülhet a felelősségteljes politikusok ellenőrzése alól, s valamennyiünket veszélybe sodorhat.,,

„ezen a téren mindkét nukleáris nagyhatalomra nagy felelősség hárul. ezért remélem, hogy leonyid brezsnyev és ronald reagan legutóbbi nyilatkozatai után végre megkezdődnek a komoly tárgyalások a katonai biztonság valamennyi lényeges kérdéséről, és ezek belátható időn belül konkrét eredményekhez vezetnek. ha ez nem sikerül, a politikai enyhülés is veszélybe kerülhet, - mondotta az spd elnöke.

brandt állást foglalt a legmagasabb szintű találkozók mellett, hangsúlyozva, hogy azok megteremthetik a kölcsönös bizalmat, a pozitív fejlődés nélkülözhetetlen előfeltételét. „tudjuk, hogy az enyhülés nem türi meg az egy helyben topogást. a kelet és a nyugat közötti megértésre és együttműködésre irányuló politikának állandóan újabb és újabb ösztönzést kell kapnia. nincs más út, mint az enyhülés útja, és ezen az úton haladva kell arra törekednünk, hogy meggátoljuk és korlátozzuk a konfliktusokat. ezt jelenti az enyhülés politikája. az nszk arra törekszik, hogy aktív módon segítse elő ezt a fejlődést, - jelentette ki.

„éppen ezért kell a jelenlegi nehéz időben arra törekedni, hogy a kelet és a nyugat párbeszéde felélénküljön. remélem, hogy ősszel sor kerülhet leonyid brezsnyev, az szkp kb főtitkára és ronald reagan elnök találkozására. ez a találkozó döntő mértékű ösztönzést adhat a világ békéjének megőrzéséhez, - mondotta az spd elnöke, majd a szovjet-nyugatnémet kapcsolatok tízéves fejlődéséről szólva méltatta az eddigi eredményeket, de arra is rámutatott, hogy a szerződés adta lehetőségeket még nem használták ki teljesen.

ki/ge tj ng

14.54 020682 2777

.-.

sk0040 4 230 mtik1042

crocker - nujoma

bonn, 1982. június 2. /mti-ap/ - chester crocker, az egyesült államok afrikai ügyekkel megbízott külügyi államtitkára kedden bonnban megbeszélést folytatott sam nujomával, a délnyugat-afrikai népi szervezet /swapo/ elnökével - közölte az amerikai nagykövetség. a tájékoztatás szerint crocker és nujoma arról tanácskozott, hogy miképpen lehetne kímoldítani a holtpontonról a namibiai rendezés ügyét.

Nww

a találkozó már önmagában azért is figyelemreméltó, mert sam nujoma, a dél-afrikai rendszer által megszállt namibia függetlenségéért küzdő swapo elnöke először tárgyal hivatalosan a reagan-kormányzat egy képviselőjével.

Sam Nujoma korábban Hans-Dietrich Genscher nyugatnémet külügyminiszterrel tanácskozott. megjegyzendő, hogy a namibiai rendezésben irányító szerepre törekvő öt nyugati állam /az egyesült államok, az nszk, franciaország, nagy-britannia és kanada/ külügyminiszterei május közepén luxemburgban újabb javaslatokat dolgoztak ki, és ezeket most akarják megismertetni az érdekeltekkel, mindenekelőtt a swapo vezetőivel és a dél-afrikai kormányzattal.

Nujoma, aki három napot tölt az nszk-ban, szerdán bonnban nyilatkozva elmondta, hogy a namibiai rendezés folyamatának meggyorsítása érdekében célszerű lenne egy, a tavalyi év elején megtartott genfi namibia-konferenciához hasonló értekezletet összehívni, noha az akkori tanácskozást nem koronázta siker. a swapo elnöke leszögezte, hogy mozgalmának győzelme esetén a független namibiai többségi kormánya tiszteletben tartaná a fehér kisebbség jogait.

Nujoma a nyilatkozatban hangsúlyozta, hogy a swapo kész azonnal tűzszüneti megállapodást kötni a dél-afrikai kormányzattal. szerinte eddig azért nem lehetett megvalósítani ezt, mert a rendezésre irányuló tárgyalások megfeneklettek. ezt viszont azzal magyarázta, hogy az egyesült államok és az összekötő csoport többi négy tagja nem kényszeríti megfelelő eréllyel a pretoriai vezetőket makacs álláspontjuk megváltoztatására. a dél-afrikai vezetés mindenekelőtt időt akar nyerni, mert - joggal - attól tart, hogy a namibiai választásokon mostani ellensége, az általa „terroristának” nevezett swapo győz - teszik hozzá megfigyelők.

ku ng

15.28 020682 2211

-.-

sk0041 4 230 mtik1044

carstens - amerikai katonák

garlstedt /nszk/, 1982. június 2. /ap/ - karl carstens nyugatnémet szövetségi elnök szerdán, egy nappal az nszk-beli amerikai katonai létesítmények elleni merényletsorozat után, látogatást tett a nyugat-németországi garlstedtben állomásozó amerikai csapatoknál, és a merényleteket elítélve köszönetét

Nm

fejezte ki a katonáknak, amiért - mint mondta - hozzájárulnak országa biztonságához.

„a /nyugat-/németek tulnyomó része megvetéssel tekint annak a harcias kis csoportnak az erőfeszítéseire, amely az amerikai katonai létesítmények elleni bűnös támadásaival alá akarja aknázni az amerikai-német barátságot, - jelentette ki az elnök. carstens üdvözölte reagan elnök/szerdán kezdődő bonni látogatását, amely, mint mondta, kifejezi és egyben erősíti a két ország egységét.

/jövő

mint a szövetségi elnök szóvivője elmondta, carstens látogatását már jóval a keddi merényletek előtt tervbe vették. ezek a merényletek mindazonáltal még nagyobb jelentőséget kölcsönöztek az államfő és az amerikai katonák találkozásának.

az amerikai létesítmények elleni merényletsorozatot a „forradalmi sejtek, elnevezésű szélsőbaloldali szervezet vállalta magára. mint a dpa nyugatnémet hírügynökségnek címzett levelében a szervezet közölte, az akciókkal reagan bonni látogatása ellen kívánt tiltakozni.

időközben henry kissinger volt amerikai külügyminiszter a bunte című nyugatnémet magazinnak adott nyilatkozatában bírálta az nszk-ban kibontakozott atomfegyver-ellenes mozgalmat.

kf lb ng

15.40 020682 1545

-.-

sk0042 4 230 mtik1045

varsói tanácskozás - czyrek

kelemen istván, az mti tudósítója jelenti:

varsó, 1982. június 2. /mti/ - varsóban szerdán együttes ülést tartott a lengyel országos békebizottság, valamint az európai biztonsági és együttműködési társadalmi bizottság lengyel elnöksége. a tanácskozást abból az alkalomból rendezték, hogy a jövő hét elején new york-ban megnyílik az ensz-közgyűlés leszereléssel foglalkozó rendkívüli ülészsaka.

józsef czyrek, a lengyel egyesült munkáspárt kb politikai bizottságának tagja, a központi bizottság titkára, külügyminiszter az ülésen elmondott beszédében hangsúlyozta: lengyelország külpolitikai hagyományainak megfelelően new yorkban is aktív,

Nm

konstruktív magatartást tanusít majd, amely nemcsak a lengyel állam, hanem minden ország érdekét szolgálja. lengyel részről mindent elkövetnek, hogy az ENSZ-közgyűlés ülészakán olyan légkör alakuljon ki, amely kedvez a béke megszilárdításának és a leszerelésnek.

a new york-i ülés - folytatta czyrek - lengyelország számára alkalom lesz arra is, hogy találkozókra kerüljön sor a nyugati országok magas szintű képviselőivel. e találkozók remélhetőleg hozzájárulnak majd ahhoz, hogy megszűnjék a lengyelország ellen irányuló politikai blokádnak, és bizonyos haladás történjen a belügyekbe való be nem avatkozásokon, a kölcsönös tiszteleten alapuló párbeszédben.

a lengyel külpolitika fő feladata jelenleg az, hogy harcot folytasson az ország gazdasági nehézségeinek leküzdéséért, lengyelország megfelelő nemzetközi pozíciójának biztosításáért. mindennek alapja a szocialista országokkal való barátság erősítése. ezt a célt szolgálták azok a látogatások, amelyeket az elmúlt hónapokban a wojciech jaruzelski vezette lengyel párt- és állami küldöttségek tettek több testvéri szocialista országban.

ezzel kapcsolatban czyrek közölte, hogy a lengyel párt- és állami küldöttség már bejelentett romániai hivatalos baráti látogatására pénteken, június 4-én kerül sor.

más kérdésekről szólva a lengyel külügyminiszter egyebek között kijelentette: kudarcot vallottak több nyugat-európai ország, valamint az amerikai kormányzat próbálkozásai lengyelország nemzetközi elszigetelésére, a lengyel kérdés „nemzetközivé tételére”.

a varsói tanácskozás résztvevői felhívást intéztek a világ népeihez: tegyenek meg mindent a fegyverkezés fokozása ellen, egy tömegpusztító nukleáris háború veszélyének elhárítása érdekében.

kn/ge tj ng

15.52 020682 2450

Nm

..

sk0043 4 230 mtik1046

francia ifjúkommunisták kongresszusa

párizs, 1982. június 2. /mti/ - a párizs környéki ivry-ben szerdán megnyílt a kommunista ifjúsági mozgalom kongresszusa, amelyen 1300 küldött és mintegy 50 külföldi küldöttség vesz részt. a kisz küldöttségét nyitrai istván, a kisz kb titkára vezeti. részt vesz a kongresszuson az fkp küldöttsége is, élén georges marchais főtitkárrel.

pierre zarka, a francia kommunista ifjúsági mozgalom főtitkára kongresszusi referátumában hangsúlyozta, hogy a fiatalok magukénak tekintik a baloldali kormányt. franciaországban megkezdődött a változás, de ez még nem elegendő, eddig kevés fiatal tapasztalhatta a változás hatását. a fiataloknak hallatniuk kell hangjukat, és cselekedniük kell a változás hatékony megvalósítása érdekében.

zarka rámutatott, hogy a kommunista fiatalok a béke és a leszerelés ügye mellett szállnak síkra, elítélik a fegyverkezési hajszát, és veszélyesnek tartják az amerikai rakétatelepítési tervet.

a szocialista országokról szólva kiemelte, hogy a szocialista országokban biztosítják a fiatalok elemi jogait, a munkához való jogot, valamint azt, hogy szakmát tanulhassanak és képezhessék magukat.

a kongresszus szombaton és vasárnap nagyszabású ifjúsági fesztivállal zárul, amelyet a nemzetközi szolidaritás, az imperializmus elleni harc és a békéért való küzdelem jegyében rendeznek. a fesztiválon vasárnap délután georges marchais mond majd záróbeszédet.

ds/ge/jp ng

15.55 020682 1466

..

sk0044 4 230 mtik1047

gustáv husák - szerdai program

moszkva, 1982. június 2. /mti/ - gustáv husák és a vezetésével moszkvában tartózkodó csehszlovák párt- és állami küldöttség tagjai szerdán délelőtt a vörös téren megkoszorúzták lenin mauzóleumát. a vendégek virágot helyeztek el az ismeretlen katonának a kreml falánál lévő sírján is.

Nm

a délelőtti folyamán a nagy kreml-palotában gustáv husák fogadta a moszkvában akkreditált diplomáciai képviselők vezetőit.

a leonyid brezsnyev vezette szovjet párt- és állami küldöttséggel folytatott megbeszélés után gustáv husák ellátogatott a moszkva melletti űrhajós repülésirányító központba.

szerdán este a szovjet vezető testületek vacsorát adnak a csehszlovák küldöttség tiszteletére.

fl/jp tj ng

15.59 020682 0760

-. -

sk0045 4 230 mtik1048

csajkovszkij-verseny /1. rész/

kis csaba, az mti tudósítója jelenti:

moszkva, 1982. június 2. /mti/ - rekordszámu fiatal művész jelentkezett az idén a világhírű moszkvai csajkovszkij zenei versenyre: 44 országból 318 versenyző nevezett a zongora-, hegedű-, cselló- és énekversenyre, köztük több magyar is. a hetedik alkalommal megrendezendő csajkovszkij-verseny június 10-én kezdődik és egy hónapig tart. a verseny zsürijében világhírű művészek foglalnak helyet, a négy zsüri közül háromnak magyar tagja is lesz.

tyihon hrennyikov, a szovjet zeneszerzők szövetségének első-titkára szerdai sajtóértekezletén elmondotta: a jelentkezők nagy száma is bizonyítja, milyen nagy tekintélyre tett szert a nemzetközi zenei versenyek meglehetősen zsúfolt világában a moszkvai találkozó, hiszen olyan neves művészek pályakezdését segítette elő, mint a zongoristák között van cliburn, lev vlaszenko, mishadichter, a hegedűsök között valerij klimov, stefan ruha, oleg kagan, az énekesek közül jelena obrazcova, sass sylvia, tamara szinyavszkaja, jevgenyij nyesztyerenko.

a versenykiírás értelmében a selejtezőben és a további fordulókban is szerepel a kötelező programban csajkovszkij-mű. a második fordulóba került versenyzők számára előírták, hogy hazájuk zeneművészetének egy-egy alkotását, valamint egy kortárs szovjet

Nu

zeneművet is tüzzenek műsorukra. a döntőbe a hangszeres művészek közül ágazatonként 12, az énekesek közül 16 kerül. a hangszeres művészek kiváló szovjet zenekarok közreműködésével a döntőben két versenyművet mutatnak be, az énekesek számára három operaária kötelező, ugyancsak zenekari kísérettel. /folylt./

ki/jp tj ng
16.12 020682 1663

-. -

sk0046 4 230 mtik1049

csajkovszkij-verseny /2. rész/

a nemzetközi zsüri világhírű művészekből áll. a zongoraverseny zsürijének elnöke otar taktakisvili szovjet zeneszerző, és a zsüritagok között van solymos péter is. három fiatal magyar zongorista: gulyás istván, mocsári károly és a több zenei versenyen már sikerrel szerepelt hegedűs endre nevezett be. a hegedűverseny zsürijének elnöke leonyid kogán, itt a zsüritagok között van a világhírű lengyel zeneszerző, penderecki is. ebben a versenyben ugyancsak három magyar versenyző indul. a csellisták versenyének zsürielnöke danyiil safran, a zsüri magyar tagja banda ede. itt négy ifju magyar csellista szerepel a nevezettek között. az irina arhipova elnökletével működő énekzsüri tagjai között van - ismét - sándor judit, és két magyar énekes is indul a versenyben.

igen sok versenyző érkezik a többi szocialista országból, de nagy számban neveztek az nszk-ból, franciaországból, az egyesült államokból és japánból. lesz versenyző olyan kisebb országokból is, mint málda, jelentkezték a csajkovszkij-versenyre fülöp-szigetek és dél-koreai ifju művészek is. a szovjetuniót 23 ifju zongoraművész, hegedűművész, csellista és énekes képviseli.

a nagyszámu résztvevő miatt a versenyeket moszkva két koncerttermében, a konzervatóriumban és a csajkovszkij-teremben rendezik meg, a záróünnepséget július 9-én tartják meg a konzervatóriumban, és a győztesek két diszhangversenyen vesznek részt.

a versenykiírásban szereplő díjak mellett különböző szervezetek számos különdíjat ajánlottak fel, és természetesen a kiválóan szereplő ifju művészek sok koncertszerződésre is számíthatnak.

Nu

a nemzetközi zenei élet sok kiválósága lesz ezuttal is a verseny vendége, de moszkvába várnak több impresszáriót, hangversenyiroda-vezetőt is. a fiatal művészek nagyszabású versenye iránt máris hatalmas az érdeklődés, és a nemzetközi zenei szaksajtó is igen sok különtudósítót küld moszkvába a csajkovszkij-versenyre.

ki/jp tj ng

16.19 020682 1980

--

sk0047 4 230 mtik1051

amerikai-kínai tárgyalások

washington, 1982. június 2. /reuter/ - a kínai atomenergia-program fejlesztésében való amerikai részvételről tartanak jelenleg puhatólózó tárgyalásokat amerikai és kínai tisztségviselők bevonásával. az igen meglepő hírt walter stoessel amerikai első külügyminiszter-helyettes közölte kedden az amerikai-kínai kereskedelem országos tanácsának ülésén. a megállapodás - közölte stoessel - lehetővé tenné washington számára, hogy az érvényes kereskedelmi ,,versenyszabályok,, alapján bekapcsolódják a kínai atomenergia-program megvalósításába.

ha létrejön a megállapodás - mutat rá a reuter hírügynökség -, példa nélküli lesz, mivel teljesen új alapokra helyezi a nukleáris exporttal kapcsolatos amerikai politikát. először fordulna elő ugyanis, hogy washington az erre vonatkozó nemzetközi egyezményeket, de a honi szabályokat is megszegve, nukleáris együttműködési megállapodás megkötéséről tárgyal egy olyan országgal, amelynek atombombája van, de nem írta alá az atomsorompó-egyezményt, és elutasítja a hasadóanyagok fegyverek gyártására való felhasználása elleni nemzetközi biztosítékokat.

az amerikai törvények értelmében a törvényhozásnak kell jóváhagyni minden olyan megállapodást, amellyel kapcsolatosan a nukleáris fegyverek elterjesztésének legkisebb gyanuja is fennáll. a kongresszusnak pedig ebben a kérdésben vétőjoga van.

amerikai tisztségviselők - minden bizonnyal felismerve az ügylet meglehetősen ,,törvénytelen,, jellegét - máris sietve közölték, hogy a megállapodás megkötése esetén pekíngnek ,,megfelelő biztosítékokat,, kell adnia arra, hogy a washingtontól kapott nukleáris anyagot nem használják fel fegyverek gyártására.

Nw

amerikai személyiségek ugyanakkor elmondták, hogy kína a tárgyalásokon két 900 megawattos atomreaktor felépítéséről tett említést, továbbá sanghaj környékén egy harmadikról, amelyhez a berendezések egy részét importálnák.

... ág lb ng

16.36 020682 1948

--

sk0048 4 230 mtik1052

olaszország - sztrájkok

király ernő, az mti tudósítója jelenti:

róma, 1982. június 2. /mti/ - a kedden lezajlott spontán munkabeszüntetések és tiltakozások után, szerdán délelőtt egész olaszországban folytatódott a sztrájkok és felvonulások, amelyekre ezuttal már a szakszervezeti szövetség felhívása adta meg a jelet. a sztrájkok oka, hogy a confindustria, az olasz gyáriparosok szövetsége felmondta a mozgóbérskálára, a drágasági pótlék fizetésére vonatkozó korábbi egyezményt. az első jelentések szerint mintegy 100 ezer ipari vállalatot érint a szerdai sztrájk. ezekben műszakonként 4 órára szünetel a munka. a szállítási dolgozók, a közalkalmazottak, a banktisztviselők 1 órás szolidaritási sztrájkot tartottak. délelőtt 10 órától rövid időre beszüntették a munkát a vasutasok is.

az ország több városában délelőtt nagygyűlések voltak. milánóban 120 ezer ember vonult a város utcáira, és követelte az önkényes intézkedés visszavonását, méltányos munkaszerződések megkötését. a római rádió kora délutáni jelentése szerint az ország valamennyi nagyvárosában tüntettek, és igen sok helyen más ágazatok is csatlakoztak a szerződés felmondásában elsősorban érintett ipari dolgozókhoz. a firenzében kiadott la nazione például nem jelent meg, mert a lapot előállító nyomdászok szolidaritási sztrájkot szerveztek.

rómában délután tömeggyűlést rendeznek a confindustria székháza előtt, szinte egyidőben azzal, hogy giovanni spadolini miniszterelnök di giesi munkaügyi miniszterrel tárgyal a súlyos belpolitikai feszültséget kiváltó ügy rendezésének lehetőségeiről, illetve várható következményeiről.

vittorio merloni, az olasz gyáriparosok szövetségének elnöke szerdán délelőtt arra hivatkozott, hogy a szóbanforgó szerződés hivatalosan csak 1983. január 31-én jár le, és addig még ki lehet

Nw

dolgozni egy másik rendszert. a szakszervezetek azonban a felmondás azonnali politikai következményeire hívják fel a figyelmet és azzal érvelnek, hogy a confindustria egyszerűen lehetetlenné akarta tenni a munkaszerződésekkel kapcsolatos, rendkívül nehezen haladó tárgyalásokat.

kir/jp lb ng

16.41 020682 2120

--

sk0049 4 230 mtik1053

brandt és franke az enyhülés mellett

bonn, 1982. június 2./mti/ - willy brandt a hamburger morgenpost csütörtöki számának adott interjújában az enyhülési politika folytatásáért szállt síkra. a nato június 10-i, bonni csúcstalálkozóján „következtesen az enyhülési politika felé kell fordulni,, ami nagy mértékben megerősítene az egyesült államok és nyugat-európa együttműködését, barátságát - hangoztatta az spd elnöke. a nato-csucs ilyen kimenetelre elősegítene a nyugati szövetségi rendszer korábbi vitáinak gyors felszámolását. „amire szükségünk van, az olyan politika, amely illúziók nélkül, de következetesen és a jövőre összpontosítva biztonságpolitikai partnerséget teremti a kelet és a nyugat között,, - állapította meg willy brandt.

az enyhülési politika következetes folytatását szorgalmazta egon franke, a két német állam viszonyáért felelős bonni miniszter is abban az állásfoglalásában, amelyben méltatta a tíz évvel ezelőtti életbe lépett berlini négyoldalú szerződést. a szerződés nemcsak nyugat-berlin lakossága számára hozott pozitív fejlődést, hanem kedvezően befolyásolta a két német állam kapcsolatait is - jelentette ki egon franke. az nsk érdeke ezért az, hogy a jövőben is ilyen irányban tevékenykedjék, hozzájárulva ezzel a közép-európai helyzet megszilárdításához - hangoztatta a nyugatnémet miniszter.

fkj/jp lb ng

16.55 020682 1370

--

sk0050 4 230 mtik1055

szovjet-japán

tokió, 1982. június 2. /mti/ - hivatalos tokiói bejelentés szerint japán-szovjet külügyminiszteri találkozót tartanak az ensz-közügyülés második rendkívüli leszerelési ülészaka alkalmából new york-ban. szakuraucsi josio és andrej gromiko tanácskozásának időpontját június 9-re tűzték ki. a megbeszélést a japán fél javasolta, és vlagyimir pavlov tokiói szovjet nagykövet szerdán nyújtotta át az igenlő választ a japán külügyi hivatalban. a felek kétfoldalu kérdésekről, valamint a leszerelés témaköréről folytatnak eszmecserét. tokiói források szerint szakuraucsi ez alkalommal megismétli a gromikónak szóló tokiói meghívást.

fn/jp lb bs

17.34 020682 0673

--

sk0051 4 230 mtik1056

szovjet-csehszlovák tárgyalások /1.rész/

kis csaba, az mti tudósítója jelenti:

moszkva, 1982. június 2. /mti/ - reális haladást kell elérni a fegyverzet korlátozásáról folytatott tárgyalásokon - szögezte le leonyid brezsnyev és gustáv husák szerdán moszkvában megtartott tárgyalásain. a két ország képviselői megbeszélésükön áttekintették a szovjet-csehszlovák kapcsolatok fejlődését, meglelégedéssel állapították meg, hogy azok igen eredményesen alakulnak, és foglalkoztak a nemzetközi helyzet időszerű kérdéseivel is.

mint a tárgyalásokról moszkvában kiadott közlemény bejelenti, a megbeszélésen a szovjet párt- és állami küldöttséget leonyid brezsnyev, az szkp kb főtitkára, a szovjetunió legfelsőbb tanácsa elnökségének elnöke vezette. a megbeszélésen részt vett az szkp kb politikai bizottságának tagjai közül nyikolaj tyihonov miniszterelnök, andrej gromiko külügyminiszter, konsztantyin csernyeko, a kb titkára, valamint vaszilij kuznyecov, a pb póttagja, a legfelsőbb tanács elnöksége elnökének első helyettes, konsztantyin ruszakov, a kb titkára és alekszandr botvin, a kb tagja, a szovjetunió prágai nagykövete.

ll

a csehszlovák párt- és állami küldöttséget gustáv husák, a cskp kb főtitkára, a csehszlovák szocialista köztársaság elnöke vezette. a küldöttség tagja volt a párt elnökségének tagjai közül lubomir strougal kormányfő, vasil bilak, a kb titkára, alois indra, a szövetségi nemzetgyűlés elnöke, josef korcák, a cseh szocialista köztársaság kormányfője és jozef lenárt, a szlovák kp központi bizottságának első titkára, valamint cestmir levetinsky, a cskp kb tagja, csehszlovákia moszkvai nagykövete. leonyid brezsnyev és gustáv husák kölcsönösen tájékoztatót adott arról a munkáról, amely a két országban folyik a legutóbbi pártkongresszusok határozatának megvalósításáért. /folyt./

ki tj bs

17.37 020682 1845

--

sk0052 4 230 mtik1057

szovjet-csehszlovák tárgyalások /2.rész/

mindkét fél kijelentette, a szovjetunió és csehszlovákia barátsági, együttműködési és kölcsönös segítségnyújtási szerződése szilárd alapot jelent internacionalista kapcsolataikhoz. meglepéssel állapították meg, hogy a két ország kapcsolatai az élet minden területén, a politikában, a gazdaságban, a kultúrában felfelé ívelő pályán haladnak. a két ország barátsága még elmélyültebb, még szilárdabb lett.

a két küldöttség aláhuzta, hogy tovább kell fejleszteni a két ország népgazdaságának kooperációját, együttesen kell hasznosítani a tudományos-műszaki haladás eredményeit.

a nemzetközi kérdésekről szólva brezsnyev és husák kijelentette: az szkp és a cskp minden eszközzel elősegíti a szocialista közösség országai összeforrottságának erősítését, védelmi jellegű katonai politikai szövetségük, a varsói szerződés szervezete megszilárdítását. megismételték a szovjetunió és csehszlovákia elhatározását, hogy továbbra is támogatják a lemp-et és a párt vezetését abban a küzdelemben, amelyet azért vívnak, hogy az országot kivezessék a válságból, és megszilárdítsák a lengyel népköztársaságban a szocializmus pozícióit. kifejezésre juttatták, hogy szolidárisak kuba, vietnam, laosz, kambodzsa, afganisztán népével, amelyek forradalmi vívmányaik megvédelmezéséért küzdenek.

le

a felek véleménye szerint a nemzetközi helyzet továbbra is bonyolult - hangoztatja a tárgyalásokról kiadott közlemény. - az imperialista erők, mindenekelőtt az egyesült államok, arra törekedve, hogy katonai fölényre tegyenek szert, a fegyverkezési verseny új, veszélyes fordulóját kezdeményezik. ilyen körülmények között a népek legfontosabb feladata az, hogy megőrizzék a békét, megakadályozzák a nukleáris háborút.

gustáv husák a tárgyaláson kijelentette: a nemzetközi helyzet megjavítása szempontjából rendkívüli jelentőségűek azok az új békés javaslatok, amelyeket leonyid brezsnyev terjesztett elő.

a felek aláhuzták, hogy feltétlenül reális haladást kell elérni minden, a fegyverzet csökkentéséről folytatott tárgyaláson. ezzel kapcsolatban rámutattak arra, hogy a béke szempontjából nagyjelentőségű az ensz közgyűlésének második rendkívüli leszerelési ülészsaka. /folyt./

ki tj bs

17.40 020682 2251

--

sk0053 4 230 mtik1058

szovjet-csehszlovák tárgyalások /3.rész/

leonyid brezsnyev és gustáv husák nagy figyelmet szentelt az irán és irak közötti konfliktus elmélyülésének. megerősítették, hogy mind a szovjetunió, mind pedig csehszlovákia elvi álláspontja: a konfliktust a lehető legrövidebb időn belül, politikai eszközökkel, igazságos alapon kell rendezni. időszerű feladatnak minősítették azt, hogy vessenek véget a dél-atlanti háborúnak.

az európai helyzet megvitatása során leonyid brezsnyev és gustáv husák állást foglalt amellett, hogy az európai biztonsági és együttműködési konferencia zárókmányát aláíró valamennyi állam következetesen érvényesítse annak előírásait. meggyőződésük szerint fontos, hogy a madridi találkozót eredményesen fejezzék be, mindenekelőtt fogadjanak el határozatot az európai bizalomnövelő intézkedésekkel, a biztonsággal és leszereléssel foglalkozó konferencia összehívásáról.

a tárgyalásokat a testvéri egység jellemezte, valamennyi megvitatott kérdésben megmutatkozott a nézetek azonossága.

ki/th ai bs

17.44 020682 1050

le

--

sk0054 4 230 mtik1059

japán tiltakozás

tokió, 1982. június 2. /mti/ - a japán békeszervezetek szerdán tiltakoztak az egyesült államok tokiói nagykövetségén, és tüntetést tartottak a központi hibija parkban amiatt, hogy az amerikai hatóságok nem akarják megadni a beutazási engedélyt az ENSZ közgyűlés második rendkívüli leszerelési ülésének. Alkalmából New York-ba készülő 400 japán antinukleáris aktivistának. a tokiói amerikai konzul arra hivatkozott, hogy a szóban forgó személyek „a japán kommunista párt által irányított szervezet”, az atom- és hidrogénfegyverek betiltásáért küzdő japán országos tanács /genszuikjo/ tagjai.

az akahata, a jkp lapja szerdán szerkesztőségi cikkben bélyegezte meg a reagan-kormányzatot e hátrányos megkülönböztetésért. megállapította, hogy az eljárás türethetetlen és durva kihívás a japán antinukleáris mozgalommal és a harmincmillió japán békealáíróval szemben.

a felháborodás hatására szakuraucsi josio külügyminiszter a parlamentben aggodalmát fejezte ki a fejlemények miatt. a képviselőház külügyi bizottságának szerdai ülésén megígérte: igyekszik kieszközölni, hogy az érintett személyek, akik egyébként tagjai az 1400 aktivistából álló japán küldöttségnek, legalább június 9-ig, vagyis szuzuki zenko kormányfő közgyűlési felszólalásának napjáig megkaphassák a vízumot.

fn/jp lb bs

17.46 020682 1353

--

sk0055 4 230 mtik1060

kinai kormányfő

flesch istván, az mti tudósítója jelenti:

tokió, 1982. június 2. /mti/ - a japáni látogatáson tartózkodó csao ce-jang kínai miniszterelnök szerdai sajtóértekezletén kijelentette, hogy a kínai-amerikai kapcsolatokra nagyon káros, negatív hatást gyakorolna, ha az egyesült államok továbbra is fegyvereket adna el tajvannak. kína reméli, hogy a kétoldalu viszonyban nem következik be stagnálás vagy visszaesés, mivel - szavai szerint - e kapcsolatok „fontosak nemcsak az ázsiai, hanem a

ll

nemzetközi stabilitás és béke szempontjából is... fontosnak minősítette, hogy a vitás kérdésben a felek közvetlen kontaktust tartanak fenn. washingtonnak mindazonáltal tiszteletben kell tartania az egymás belügyeibe való be nem avatkozás és a nemzeti szuverenitás alapelveit.

a kormányfő nemleges választ adott arra a kérdésre, vajon elképzelhetőnek véli-e a japán-kínai együttműködés kiterjesztését katonai területre is, miként ezt bizonyos kínai körök az utóbbi időben szorgalmazták. csao ce-jang hangoztatta: a kínai fél egyetért a néhai ohira maszajosi japán miniszterelnök 1979. decemberi nyilatkozatával, amely szerint a kapcsolatok köréből kirekesztik a katonai kooperációt.

szintén kérdésre válaszolva elvben helyeselte, hogy kitűzték a hadászati fegyverzet csökkentéséről folytatandó szovjet-amerikai tárgyalások kezdetének időpontját, és sor kerülhet ronald reagan és leonyid brezsnyev csúcstalálkozójára is. hozzáfűzte azonban: a két „szuperhatalom”, az egész világot fenyegető arzenált halmozott fel mind atom, mind pedig hagyományos fegyverekből, s ezért kétségeket táplál a tárgyalások eredményes kimenetelét illetően.

a hivatalos japán-kínai tárgyalások befejezése alkalmából kiadott sajtóközlemény szerint szuzuki zenko és csao ce-jang miniszterelnök szerda este barátinak és építő jellegűnek minősítette a tokiói megbeszéléseket. megállapodtak, hogy minden területen fejlesztik országaik együttműködését. „álláspontjukat külön-külön fenntartva... erőfeszítéseket tesznek továbbá az ázsiai és a nemzetközi béke és stabilitás előmozdítása céljából.

fn/th fm bs

17.51 020682 2125

--

sk0056 4 230 mtik1061

ciprus-béketüntetések

szófia, 1982. június 2. /mti/ - a ciprusi haladó közvélemény - nicosiai lapjelentések szerint - felháborodással fogadta peter blakernek, a fegyveres erők brit államminiszterének a szigeten lévő angol katonai támaszpontok sorsával kapcsolatos kijelentését.

az angol kormány tagja a londoni alsóházban egy interpellációra válaszolva leszögezte, hogy „nagy-britannia számára rendkívül értékesek ciprusi bázisai, mert stratégiaiilag fontos térségben

ll

vannak,, az angol miniszter ily módon kétséget kizáróan értésre adta, hogy margaret thatcher konzervatív kormánya tárgyalni sem hajlandó a ciprusi brit katonai támaszpontok és az ott állomásozó fegyveres erők kivonásáról.

a ciprusi lakosság azonban hevesen elutasítja a brit kormány álláspontját. a ciprusiak többségének megítélése szerint a szigeten levő angol bázisok bizonytalanná teszik a térség politikai helyzetét, s egyre nagyobb szerepet játszanak az angol-amerikai imperialista politika megvalósításában. a nicosiai lapok emlékeztetnek rá, hogy a szóban forgó támaszpontokat már az amerikai gyorsreagálási haderő is használta ugródeszkaként a közel-keletre.

cipruson a következő napokban tüntetéseket, békegyűléseket szerveznek, követelve a katonai támaszpontok bezárását, a szigetország demilitarizálását.

ék/th fm

17.55 020682 1332

--

sk0057 4 230 mtik1062

husák - csernyenko

moszkva, 1982. június 2. /mti/ - gustáv husák, a cskp kb főtitkára, a csehszlovák szocialista köztársaság elnöke szerdán a kremlben a ,,klement gottwald rend a szocialista haza építéséért,, kitüntetését nyújtotta át konsztantyin csernyenkonak, az szkp kb politikai bizottsága tagjának, a központi bizottság titkárának. konsztantyin csernyenko a szovjet-csehszlovák barátság erősítésében, az szkp és a cskp, a két ország és a két nép közötti együttműködés fejlesztésében szerzett érdemei elismeréseként kapta a legmagasabb csehszlovák kitüntetését.

az eseményen jelen volt leonyid brezsnyev, az szkp kb főtitkára, a szovjetunió legfelsőbb tanácsa elnökségének elnöke, valamint több más szovjet párt- és állami vezető.

fl/jp ai bs

17.56 020682 0774

--

sk0058 4 230 mtik1063

rövid hírek

mitterrand sajtóértekezlete

párizs, 1982. június 2. /mti/ - pierre bérégovoy, az elysée-palota főtitkára szerdán bejelentette, hogy francois mitterrand francia köztársasági elnök június 9-én sajtóértekezletet tart. bérégovoy utalt arra, hogy az elnök sajtóértekezlete után a kormány fontos gazdaságpolitikai döntéseket fog hozni.

mugabe

hága, 1982. június 2. /reuter/ap/ - robert mugabe zimbabwei miniszterelnök szerdán háromnapos látogatásra a holland fővárosba érkezett. nemzetközi és gazdasági kérdésekről folytat megbeszéléseket holland politikusokkal. mugabét nem sokkal érkezése után ebéden látta vendégül beatrix királynő.

ítéletek

madrid, 1982. június 2. /ap/ - a spanyol legfelsőbb bíróság szerdán összesen 83 év börtönbüntetést szabott ki öt szélsőjobboldali terroristára, akik tavaly politikai okokból meggyilkoltak egy baszk lányt. a két tulajdonképpen tettést 43 illetve 28 esztendőre ítélték, a másik három enyhébb büntetést kapott.

kluncker lemondott

bonn, 1982. június 2. /mti/ - szerdán lemondott heinz kluncker, a nyugátnémet közszolgálati, szállítási és közlekedési szakszervezet elnöke. kluncker, aki 1964 óta állt a majdnem kétmilliós ágazati szakszervezet élén, lemondását egészségi állapotának megromlásával indokolta. utódlásáról a szakszervezet késő nyári kongresszusán döntenek.

ds/fkj/kj fm bs

18.00 020682 1394



--

sk0059 4 230 mtik1064

irak - irán

beirut/london, 1982. június 2. /ap/reuter/ - iraki harci gépek szerdán hatalmas hangrobbanást okozva berepültek teheránnak és qumnak - az iráni szent helyének - légterébe, de nem támadták a két várost - jelentették bagdadi és teheráni forrásokból.

teheránban közölték, hogy a berepülés észlelése után riasztották az iráni légierőt. a jelentésből nem derül ki, vajon az iráni gépeknek részük volt-e abban, hogy a behatolók elhagyták a két város légterét.

egy iraki katonai szóvivő kijelentette, hogy a berepüléssel meg kívánták mutatni: bármely célpontot el tudnak érni Iránban. céljuk volt az is, hogy elrettentsék az iráni vezetőket iraki célpontok bombázásától. mint már beszámoltunk róla, a napokban iráni gépek támadást intéztek basra iraki város ellen.

x x x

bandar abbas dél-iráni városban kivégezték a modzsahedin khalk kormányellenes szervezet 11 tagját. ezzel harmincra emelkedett az elmúlt hétvégén és azóta kivégzett gerillák száma.

kf fg

18.02 020682 1014

--

sk0060 4 230 mtik1065

salt - amerikai vélemény

washington, 1982. június 2. /reuter/- ronald reagan amerikai elnök figyelmen kívül hagyja az 1970-es években kötött fegyverzetkorlátozási szerződések előírásait, ha azok kereszteznék az új mx rakéta telepítési tervét. ezt annak ellenére megteszi, hogy ígéretet tett ezeknek az előírásoknak a betartására - jelentette ki szerdán az amerikai kormányzat egy magasrangú tisztségviselője.

a magát megnevezni nem kívánó amerikai tisztségviselő közölte a reuter tudósítójával: reagan beleegyezett abba, hogy nem hiúsítja meg a /már lejárt/ salt-i és a /nem ratifikált/ salt-ii szerződést, mert ,,nekünk az semmibe nem kerül,,.

cd

az amerikai tisztségviselő szerint most mérlegelik az mx rakétára vonatkozó javaslatokat, így azt a tervet is, amely új silók építését irányozza elő, de ezt nem engedélyezi a rakétaelhárító rakétarendszerekről kötött 1972-es salt szerződés.

„reagan elnök tudatában van annak, hogy fő célunk a túlélni képes elrettentő erő megteremtése,, - mondotta a tisztségviselő, majd leszögezte: nem hiszem, hogy az elnök habozni fog, ha olyan lépéseket kell megtennie, amelyek ellentétesek a salt-i és a salt-ii szerződésben foglaltakkal.

az amerikai kormányzat szerint a szárazföldi telepítésű mx rakétákra azért van szükség, hogy megszüntessék a szovjetunió /vélt/ hadászati fölényét. a kormány az év végéig megpróbálja kidolgozni a végleges mx rakétatelepítési tervet - mondotta. a tisztségviselő közlése szerint ellenrakéták kiépítése nélkül nagyon nehéz lenne biztonságossá tenni a nagy mx rakétákat egy ,,váratlan szovjet támadással szemben,,. az ellenrakétákról kötött szerződés esetleg nem éli túl ezt a folyamatot - mondotta.

a tisztségviselő úgy vélekedett, hogy kifejlesztik a szárazföldi telepítésű amerikai rakéták új nemzedékét. saját véleménye és a stratégák szerint viszont az amerikai és szovjet haladás a rakéták találati pontosságában hamarosan elavultá teszi a földi telepítésű rakétákat. „könnyen lehet, hogy ütött az órája ezeknek a rakétáknak, s ezzel a ténnyel még nem vetettünk számot,, - mondta.

várható, hogy az amerikai kormányzat a terveknek megfelelően folytatja a tengeralattjáróról indítható d-5 /trident-2/ típusu rakéták fejlesztését és telepítését és később az mx helyett ezeket a rakétákat telepíti a szárazföldön is.

mint mondotta, könnyebb megvédeni a szárazföldi telepítésű d-5 típusu rakétákat, mint a rendkívül nagy mx rakétákat. a silókból és a tengeralattjárókról indítható közös rakétával pénzt takaríthatnak volna meg, ha ezt választották volna.

df lb bs

18.13 020682 2595

cd

--

sk0061 4 230 mtik1066

nszk - „biztonságpolitikai, vita

follinus könyves jános, az mti tudósítója jelenti:

bonn, 1982. június 2. /mti/ - a nyugatnémet szabaddemokrata párt parlamenti csoportjának „biztonságpolitikai, szóvivője, jürgen möllemann, a nato közelgő bonni csúcstalálkozója alkalmából sürgette, hogy a nato hozzon létre olyan munkabizottságot, amely megvitátná az európai atomfegyvermentes övezet létrehozásának kérdését.

a csúcstalálkozón - möllemann javaslata szerint - a nato-nak azt is kezdeményeznie kellene a varsói szerződés irányába, hogy a két fél kössön meg nem támadási szerződést, amelyben kölcsönösen lemondanának a nukleáris fegyverek elsőként történő használatáról.

a szabaddemokrata politikus ezenkívül szorgalmazta, hogy a nato „jószándéka jeleként, vonjon ki Európából ezer nukleáris robbanótöltetet. ilyen lépés kedvező hatással lenne a közép-európai fegyveres erők és fegyverzetek csökkentéséről folyó bécsi tárgyalások alakulására, a hagyományos fegyverzetek terén elősegíthetné az erőegyensúly lehetőleg alacsony szinten való megteremtését - hangoztatta möllemann.

e pozitív javaslatokkal szemben a nyugatnémet keresztényszociális unió nevében hans huyn gróf, képviselő élesen támadta a palme-bizottság egy hónappal korábban ismertté vált jelentését és azt állította, hogy a bizottságnak a 300 kilométeres atomfegyvermentes övezet megteremtésére vonatkozó indítványa egyoldalú hátrányokat jelentene a nyugat és mindenekelőtt az nszk számára. ha a javaslat megvalósulna, akkor az nszk felére többé nem terjedne ki az amerikai nukleáris garancia és így csökkenne az ország biztonsága - állította a csu-politikus. huyn szerint - ki tudja miért - ezt nem ellensúlyozhatja az a tény, hogy a javasolt atomfegyvermentes övezet nemcsak az nszk-ra terjedne ki 150 kilométeres szélességben, de a német demokratikus köztársaságra, valamint csehszlovákia egy részére is.

fkj/jp fm bs

18.15 020682 1931

--

sk0062 4 230 mtik2001

thorn - versailles /1.rész/

magyar péter, az mti tudósítója jelenti:

brüsszel, 1982. június 2. /mti/ - „a versailles-i értekezlet célja, hogy elősegítse a világ vezető ipari országai között a gazdasági cselekvések összehangolását, az együttes cselekvést a szükséges nagy szerkezeti átrendeződésekhez. a jelenlegi nehézségek a legsúlyosabbak a háború óta. a résztvevők a világgazdaság vezető hatalmai és csoportosulásai lesznek. mindez szinte kötelezővé teszi, hogy a tanácskozás eredményesen végződjék, - jelentette ki szerdai sajtóértekezletén gaston thorn, az európai közösségek bizottságának elnöke, aki wilfried martens belga kormányfővel, a miniszteri tanács sörös elnökével együtt az egk-t, mint közösséget képviseli a pénteken kezdődő tanácskozáson.

az egk 1977. óta vesz részt ezeken a gazdasági csúcsertekezleteken, miután a külkereskedelmi politikában és sok más téren egyedül a közösségi intézmények hozhatnak döntéseket, az egyes tagországok nem. először történik, hogy a sörös elnökséget nem az amugy is résztvevő egyik „nagy tagország, tölti be, s így a közösség kisebb országai részéről is jelen lehet valaki a „nagyok, tanácskozásán.

thorn hangoztatta, hogy a versailles-i tanácskozástól nem annyira konkrét intézkedések várhatók, mint inkább a kölcsönös megértés fokozódása és a fő cselekvési irányok közös kijelölése.

a nyugat-európai közösség fő célja, hogy „megfordítva a jelenleg érvényesülő világgazdasági irányzatot, tartós növekedést indíthasson el az infláció fékmentartásával, - továbbá, hogy „szilárd és tartós kapcsolatok alakulhassanak ki a fejlődő országokkal, - mondta az európai közösségek bizottságának elnöke. e cél érdekében nyugat-európa mindenekelőtt a magas amerikai kamatlábak csökkentését szorgalmazza, hogy elháruljon a fő akadály a tervezett nyugat-európai termelő beruházások fellendítése előtt. „ottawában, az előző csúcson az amerikaiak azt mondták, megértik, hogy a magas kamatok nálunk nehézséget okoznak, de első cél az infláció megfékezése. ez azóta az egyesült államokban megtörtént, a kamatok azonban nem csökkentek számottevően. az a véleményünk, hogy az amerikai kormányzatnak saját gazdasági céljaihoz is egyre elengedhetetlenebb a kamatpolitika megváltoztatása, amit állhatatosan sürgetni fogunk, - jelentette ki thorn. /folyt/

mp/th fm bs

18.19 020682 2346

--

sk0063 4 230 mtik2002

thorn - versailles /2.rész/

úgyanilyen fontosnak tartja nyugat-európa a nemzetközi pénzügyi rendszer megszilárdítását, a dollár „valós értékviszonyoktól elszakadó”, „tarthatatlanul magas árfolyamának csökkentését”, „a dollár nemzetközi fizetőszer is, s ez felelősséggel jár. az amerikai kormányzat nem jelentheti ki egyszerűen, hogy nem hajlandó beavatkozni a pénzpiacokon a dollár-árfolyam alakulásába”, - mondta thorn. a nyugat-európai elképzelés: a nemzetközi valutaalap keretében összehangolni a három nagy pénz - a dollár, a jen és a közös nyugat-európai valuta - mozgását, kiküszöbölve azt, hogy ezek közül bármelyik tartósan tényleges értéke alatt vagy fölött cseréljen gazdát. /a dollár jelenleg felülértékelt, a jen alacsonyabb, mint amit a japán külkereskedelem indokolna./

végül az egk a nemzetközi kereskedelem kiegyensúlyozatlansága, a fokozódó elzárkózás és kereskedelmgátló intézkedések kölcsönös megszüntetését szorgalmazza versailles-ban, mert „csakis kölcsönösen kiegyensúlyozott és tartósan nyitott, gátló tényezőktől mentes kereskedelmi rendszer mellett képzelhető el a szükséges gazdaságszerkezeti átalakulások”, az egk ezen a téren elsősorban japántól vár intézkedéseket. tokió múlt héten bejelentett vámcsökkentéseit thorn „pozitív, de távolról sem elegendő lépésnek”, nevezte.

az egk a kereskedelmi problémákkal együtt a fejlődő országok fizetésképtelenségére is tartós megoldást szeretne. nyugat-európa nyitott gazdasága miatt az „észak-dél problémát”, más szemszögből kezeli, mint washington.

thorn a továbbiakban érintette az exporthitelek kérdését, amely szintén szerepel a versailles-i értekezlet napirendjén, de amelynek alakulásában - mutatott rá - „nemcsak gazdasági, hanem politikai szempontok is szerepet játszhatnak”, /értsd: washington politikai okokból szorgalmazza a szocialista országoknak nyújtandó hitelek csökkentését, illetve drágítását./

mp/th fm bs

18.22 020682 1946

--

sk0064 4 230 mtik2003

falkland - vegyes

buenos aires/párizs/london, 1982. június 2. /mti/reuter/afp/ - jacques chirac, párizs polgármestere rádiónyilatkozatában kijelentette, hogy franciaországnak - más, európai latin országokkal együtt - kezdeményeznie kellene egy olyan megoldást az angol-argentin konfliktusban, amely lehetővé tenné, hogy mindkét fél „megőrizze becsületét”, chirac szerint a konfliktus a „szovjetunió malmára hajtja a vizet és olyan következményekkel fog járni, amelyeket ma még fel sem ismernek”,.

az amerikai kormány nagymennyiségű fegyvert ajánlott fel az atlanti-óceánon harcoló brit csapatoknak - szivárgott ki szerdán londonban amerikai katonai forrásból. az afp francia hírügynökség szerint főként légvédelmi rakétákról van szó. a stinger típusu rakétát az értesülések szerint már használják is a britek. vállon hordozható és a páncélöklőhöz hasonló módon lőhető ki. a stinger hőérzékelőkkel tájékozódik és követi célját. a pentagon felajánlotta továbbá a hawk típusu rakéta javított változatát is, és már szállított is sidewinder típusu levegő-levegő rakétákat, amelyekkel a harrier gépeket szerelik fel a britek.

a falkland/malvin/-szigeteken állomásozó argentin csapatok főparancsnoka arra szólította fel egységeit, hogy verjék szét a végső támadásba lendülő brit erőket. mario menendez tábornoknak a csapataihoz intézett üzenetében az áll, hogy „az ellenség puerto argentino elleni támadásra készül, azzal a céllal, hogy a malvin-szigetek fővárosát elfoglalja”, „nekünk nem egyszerűen csak vissza kell vernünk a támadást - hangzik az üzenet -, hanem úgy kell visszaverni a briteket, hogy az ellenfélben többé fel se vetődjenek a területünk elleni támadás gondolata”,.

az argentin haderők vezérkara - válaszul az országon belül a malvin-szigetéről érkező hírekkel kapcsolatos „aggodalomra”, - közleményben szögezte le, hogy az argentin hadijelentések „teljes mértékben objektívek”, a vezérkar az argentin közvélemény iránti „mélyleges tiszteletét”, hangoztatta és azt hangsúlyozta, hogy a hadseregnek „nem áll szándékában a hadihelyzetet más célokra felhasználni”,.

a brit posta szerdán bejelentette: ismét elfogad kézbesítésre a falkland-szigetekre - ide értve port stanley-t, a fővárost is - címzett küldeményeket. a posta egyelőre a hadügyminisztérium segítségével jut el a szigeteken kiépített brit hidfőállásra - „kézbesítése a címzettekhez azonnal megtörténik, amint a helyzet azt lehetővé teszi”, - hangzik a brit posta közleménye.

kzs fg bs

18.28 020682 2517

--

sk0065 4 230 mtik2004

reagan elindult

washington, 1982. június 2. /reuter/ap/dpa/ - ronald reagan amerikai elnök szerdán elindult tíznapos európai útjára, amelynek első állomása párizs.

a francia főváros melletti versailles-ban résztvesz a hét legnagyobb fejlett tőkés ország vezetőjének főként gazdasági kérdésekkel foglalkozó csúcstalálkozóján, ahol partnerei várhatóan szóvá teszik majd a magas kamatlábakat fenntartó amerikai gazdaságpolitikát.

elutazása előtt adott nyilatkozatában reagan kijelentette, hogy az egyesült államok továbbra is kész vállalni a vezető szerepet a nyugati szövetségi rendszerben. szerinte a nyugati szövetség megőrizte egységét, noha a szövetségben belül vannak véleménykülönbségek. ezek kiküszöböléséhez és „a kötelek megújításához”, szükségesek az időnkénti találkozók.

az elnök üdvözölte spanyolország belépését a nato-ba.

reagan a szerda esti órákban érkezik a francia fővárosba.

kj fm bs

18.34 020682 0948

--

sk0066 4 230 mtik2005

koordinációs iroda - miniszterek /1.rész/

marton lászló, az mti tudósítója jelenti:

havanna, 1982. június 2. /mti/ - isidoro malmierca kubai külügyminiszter szerdán a havannai kongresszusi palotában megnyitotta az el nem kötelezett országok mozgalma koordinációs irodájának miniszteri szintű ülését.

az iroda hétfőtől szakértői és nagyköveti szintű bizottságokban végzett intenzív munkát a miniszteri találkozó előkészítésre. e bizottsági munkákban összesen 99 küldöttség vett részt, a miniszteri szintű tanácskozássra pedig több mint 40 külügyminiszter érkezett a kubai fővárosba.

ml

a politikai és a gazdasági bizottságon kívül ülésezett az irak és irán közötti viszály kérdésével foglalkozó miniszteri szintű bizottság. kedden megkezdték tanácskozásukat a latin-amerikai és karibi országok jelenlévő külügyminiszterei és képviselői is.

a politikai bizottság vitájában eddig több mint kilencven felszólalás hangzott el. e bizottság tagjai szerda reggel folytatták munkájukat azzal a céllal, hogy végleges formába öntsék a külügyminiszterek elé terjesztendő zárónyilatkozat szövegét. a kubai küldöttség által készített tervezet a világ előtt álló leglényegesebb kérdésekkel foglalkozik, s kitér a falklandi válságra, indítványozva, hogy az el nem kötelezett országok mozgalma agresszorként bélyegezze meg nagy-britanniát.

a gazdasági bizottság megvitatta a fejlődő országok súlyos gazdasági helyzetét, az egymás közti együttműködés elmélyítésének kérdését, a nemzetközi monopóliumok szerepét, az új gazdasági világrend megteremtésének szükségességét és a fejlődő országok támogatásának módjait. az e kérdésekkel foglalkozó nyilatkozat-tervezethez a küldöttek eddig 23 kiegészítést és módosítást nyújtottak be.

az irak és irán közötti fegyveres konfliktus ügyével foglalkozó miniszteri jószolgálati bizottság szintén intenzív munkát végzett. jelentést állított össze az elmúlt 15 hónap alatt végzett munkájáról és külön-külön találkozott irak és irán havannában tartózkodó külügyminiszterével. a kuba, india és zambia külügyminisztereiből valamint a pfsz politikai osztályának vezetőjéből álló jószolgálati bizottság jelentésében sajnálkozással állapítja meg, hogy a jelzett időszak alatt végzett munka ellenére nem sikerült semmiféle eredményt elérniük. /folyt./

ml fg

19.13 020682 2324

--

sk0067 4 230 mtik2006

koordinációs iroda - miniszterek /2.rész/

az el nem kötelezettekhez tartozó 14 latin-amerikai és karibi ország külügyminiszterei és képviselői kedden a brit támadás következtében a falkland-/malvin/-szigeteken kialakult helyzettel foglalkoztak és érintették a támadás latin-amerikai kihatásait. megvitatták ezenkívül az egyesült államok intervenciók politikája

ml

következtében közép-amerikában és a karib-térségben keletkezett válsággócok helyzetét. a latin-amerikai és a karibi országok képviselői szerdán kétoldalu tanácskozásokkal folytaták munkájukat.

ml/th fg

19.13 020682 0584

--

sk0068 4 230 mtik2007

portugál kp kb-ülés

Lisszabon, 1982. június 2. /taszsz/ - a portugál válságot csak egyetlen módon, a kormány azonnali lemondásával, átmeneti kormány megalakításával, a parlament feloszlatásával és idő előtti parlamenti választások megtartásával lehet megoldani - szögezi le a portugál kommunista párt kb legutóbbi teljes ülésének szerdán közzétett határozata.

a portugál kommunista párt központi bizottságának teljes ülése - amelyen az ország belpolitikai helyzetét és szervezeti kérdéseket tárgyaltak meg - határozatában megállapítja, hogy portugália bonyolult és veszélyes korszakot él át. ezt a jobboldali pártok alkotta kormányzó blokk, a „demokratikus szövetség”, nemzetellenes politikája váltotta ki, amely a politikai és a társadalmi-gazdasági problémák éleződéséhez és az alkotmány felülvizsgálatának tervéhez vezetett.

a dokumentum élesen bírálja a szocialista párt vezetőségének álláspontját, különösen mário soares főtitkárt, a reakcióval való áruló összeesküvésért. a kommunista párt kb-ülésének határozata megállapítja: komoly veszély fenyegetné az országban a demokráciát, amennyiben sor kerülne az alkotmány felülvizsgálatára.

a határozat hangsúlyozza, hogy a szocialista párt számos tagja, közöttük parlamenti képviselők is, nem értnek egyet az alkotmány felülvizsgálatának tervével. a dokumentum felszólítja a szocialista párt parlamenti képviselőit, hogy szavazzanak a tervezet ellen, ne engedjék meg annak elfogadását.

a teljes ülés a szervezeti kérdések megvitatásakor megállapította, hogy növekedett a kommunisták aktivitása és kezdeményezőkézsége, erősödtek kapcsolataik a munkásosztállyal és a dolgozó tömegekkel. a plénumon intézkedéseket dolgoztak ki a párt erősítésére, tekintélyének növelésére.

ti fm bs

19.28 020682 1780

--

sk0069 4 230 mtik2008

bolívia - sztrájk

havanna, 1982. június 2. /mti/ - harmadik napja akadozik az élet a bolíviai fővárosban a tömegközlekedési dolgozók meghatározatlan időre meghirdetett sztrájkja miatt. a tömegközlekedési dolgozók szakszervezete szerdán országos szintű tanácskozást hívott össze annak eldöntésére, hogy a közlekedési sztrájkot kiterjesszék-e az egész országra.

a sztrájkolók a többi között azt követelik a kormánytól, hogy rögzítse a dollárhoz képest három hónapja lebegtetett nemzeti valuta árfolyamát. a lebegtetés következtében a dollárhoz képest három hónap alatt 400 százalékkal csökkent a nemzeti pénznem értéke.

celso torrelío elnök felszólította minisztereit, tegyenek meg mindent a válság megnyugtató rendezésére.

la pazból érkező hírek szerint bolíviában meglepetéssel és helyenként bizalmatlansággal fogadták a mostani katonai kormányzatnak azt a bejelentését, hogy általános és teljes amnesztiát hirdet meg, feloldja a szükségállapotot, a kijárási tilalmat, engedélyezi a pártok és szakszervezetek szabad működését, és visszavonja a fizetések befagyasztására hozott döntését.

a kormány emellett felszólította a politikai pártokat és szakszervezeteket: kezdjenek a kormányzattal „nemzeti párbeszédet”, a demokrácia helyreállítása végett.

az ország politikai erői most arra sürgetik celso torreliót, hogy rövidítse le a demokratikus rendszer bevezetésére kiszabott hároméves határidőt. követelik ezenkívül az általános választások kiírását.

torrello elnök kedden este ezzel kapcsolatban újságíróknak kijelentette, hogy ez a politikai erők, a szakszervezetek és a vállalkozók közötti párbeszéd alakulásának függvénye.

ml/th fg

19.29 020682 1695

--

sk0070 4 230 mtik2009

divsz - sajtóértekezlet

szücs d.gábor, az mti kiküldött tudósítója jelenti:

prága, 1982. június 2. /mti/ - a demokratikus ifjúsági világszövetség xi. közgyűlésétől olyan békeprogram kidolgozása várható, amely nemcsak a szövetséghez tartozó tagszervezetek, hanem a világ valamennyi haladó és békeszerető fiatalja számára is gyakorlati cselekvési lehetőségeket kínál a következő időszakra - hangsúlyozta barabás miklós, a divsz főtitkára szerdán prágában tartott sajtóértekezletén.

a divsz csütörtökön kezdődő legmagasabb szintű tanácskozási világméretű kampányt indít a békéért és a leszerelésért, amelybe a helyi, a nemzeti és a regionális sajtóösszeállításokat figyelembe véve a világ összes haladó erői bekapcsolódhatnak.

a divsz tagszervezetek és a velük rendszeresen együttműködő baráti szervezetek egységét megerősítve közös akciókra, tömegmértű megmozdulásokra van szükség a jelenlegi feszült időszakban. ilyen határozott fellépés lesz a divsz széles képviselői küldöttségének bonni utazása a xi. közgyűlés másnapján, amikor részt vesznek a reagan amerikai elnök látogatása miatt várhatóan több tízezer fiatal tiltakozó tüntetésén. a divsz képviselői a közgyűlés keretében elfogadandó békefelhívást visznek magukkal, s ebben az emberiség létét fenyegető fegyverkezési hajszára szüneteltetésére szólítanak fel.

a divsz xi. közgyűlésének középpontjában áll a világ haladó ifjúságának antiimperialista harca. a tanácskozás keretében nemzetközi társadalmi bíróság előtt személyes sorsának bemutatásával tesz tanúságot az agresszív politika ellen a többi közt egy salvadori gerilla, egy dél-afrikai fiatal, egy palesztin harcos, aki hosszú éveket töltött izraeli börtönben és egy amerikai békeharcos.

Al

a világszövetség xi. közgyűlése megvonja az eltelt négy év tevékenységének mérlegét, elemzi a nemzetközi helyzetet, és a megfelelő következtetéseket levonva programot ad a békéért és a leszerelésért vívott harc serkentésén túl arra is, hogy az ifjúsági mozgalom eszközeivel milyen lépéseket lehet tenni a fiataloknak a tanuláshoz és munkához való jogának érvényesítésére.

a sajtótájékoztató előtt ülést tartott a divsz végrehajtó bizottsága. a testület elfogadta a xi. közgyűlés elé terjesztendő dokumentumok szövegét, megvitatta és egyhangulag jóváhagyta a divsz irodájának beszámolóját a legutóbbi közgyűlés óta eltelt időszakban végzett munkáról.

gr/th ai

19.41 020682 2408

--

sk0071 4 230 mtik2010

brezsnyev - husák

moszkva, 1982. június 2. /mti/ - leonyid brezsnyev, az szkp kb főtitkára, a legfelsőbb tanács elnökségének elnöke szerdán a kremlben külön is találkozott és baráti megbeszélést folytatott gustáv husákkal, a cskp kb főtitkárával, a csehszlovák szocialista köztársaság elnökével.

a megbeszélés középpontjában az szkp és a cskp együttműködésének elmélyítésével, a két pártnak a szocialista közösség és a nemzetközi kommunista mozgalom pozíciójának erősítése érdekében kifejtett tevékenységével kapcsolatos kérdések álltak.

a szivélyes légkörben megtartott találkozót a teljes, kölcsönös egyetértés jellemezte.

fl/th ai

19.42 020682 0666

Al

--

kül

- 64 -

1982.06.02.

sk0072 4 230 mtik2011

brezsnyev - divsz

moszkva, 1982. június 2. /mti/ - leonyid brezsnyev, az szkp kb főtitkára, a szovjetunió legfelsőbb tanácsa elnökségének elnöke szerdán üdvözlést intézett a demokratikus ifjusági világszövetség xi. közgyűlésének résztvevőjéhez.

az üzenet felhívja a figyelmet az emberiséget fenyegető háborus veszélyre, amelynek oka az imperializmus agresszív erői által kezdeményezett fegyverkezési hajszára. az emberiség azonban képes rá, hogy összefogva és céltudatosan cselekedve elhárítsa ezt a veszélyt.

a szovjetunió világos és egyértelmű külpolitikát folytat. meggyőződése, hogy a nukleáris háború esztelen dolog, s aki ilyen háborút kezdeményez, az nemcsak hogy nem arat győzelmet, hanem az egész emberiséget is katasztrófába dönti. a szovjetunió ezért tett meg a múltban, ezért tesz meg a jelenben és a jövőben is mindent a háborus veszély megszüntetéséért. a szovjetunió kész megállapodást kötni bármilyen fegyverzet legradikálisabb csökkentéséről. senkivel szemben sem akar katonai fölényre szert tenni, s az egyenlőség és az egyenlő biztonság elvei alapján kész a katonai szembenállás szintjének jelentős csökkentésére - hangsúlyozza leonyid brezsnyev üdvözlése.

fl ai bs

19.44 020682 1216

--

sk0073 4 230 mtik2012

csehszlovák párt- és állami küldöttség - vacsora

moszkva, 1982. június 2. /mti/ - az szkp központi bizottsága, a szovjetunió legfelsőbb tanácsának elnöksége és a szovjetunió minisztertanácsa szerdán moszkvában vacsorát adott a gustáv husák vezetésével a szovjetunióban tartózkodó csehszlovák párt- és állami küldöttség tiszteletére.

a vacsorán szovjet részről jelen volt leonyid brezsnyev, az szkp kb főtitkára, a legfelsőbb tanács elnökségének elnöke, nyikolaj tyihonov, az szkp kb politikai bizottságának tagja, a minisztertanács elnöke, a politikai bizottság több más tagja és póttagja, a központi bizottság titkárai, a legfelsőbb tanács elnökségének elnökhelyettesei, a miniszterelnökhelyettesek, a szovjet kormány tagjai és más hivatalos személyiségek.

ME

kül

- 65 -

1982.06.02.

a szívélyes, baráti légkörű vacsorán leonyid brezsnyev és gustáv husák poharköszöntőt mondott. /a poharköszöntők szövegét később külön közöljük./

fl/th ai bs

19.47 020682 0949

--

sk0074 4 230 mtik2013

kieg. mtik 1052 /olasz sztrájkok/

róma, 1982. június 2. /upi/afp/ - a milánói, több mint százezer embert megmozgató tömegtüntetésen kívül más olasz nagyvárosokban is nagyszabású tüntetések voltak: torinóban 40 ezer, genovában 30 ezer, nápolyban 12 ezer ember vonult fel az utcákon.

a három nagy szakszervezeti központ sztrájkfelhívásának a confindustria-hoz tartozó vállalatok dolgozóinak 80-90 százaléka szüntette be a munkát. más szektorok alkalmazottai szolidaritásból csatlakoztak a sztrájkhoz.

kj fm bs

19.53 020682 0536

--

sk0075 4 230 mtik2014

balsemao

párizs, 1982. június 2. /ap/ - francisco pinto balsemao portugál miniszterelnök szerint franciaország támogatja portugália csatlakozási szándékát a közös piachoz.

háromnapos hivatalos párizsi látogatásának befejeztével tartott sajtóértekezletén a portugál kormányfő „őszintén pozitívnak” értékelte a pierre mauroy francia miniszterelnökkel folytatott megbeszéléseit. mauroy - balsemao szerint - megerősítette, hogy párizs támogatja lisszabon belépési szándékát. balsemao hozzátette:

ME

nincs kifogása az ellen, hogy a portugál kérelemmel párhuzamosan bírálják el a spanyol belépési tervet is. ennek azonban nem szabad hátráltatnia portugália tagságának elfogadását az európai gazdasági közösségben.

kj fm bs

19.55 020682 0744

--

sk0076 4 230 mtik2015

rövid hírek

malaysiai kormány

London, 1982. június 2. /taszsz/ - malaysia kormánya elhatározta, hogy 88 darab skyhawk típusu bombázórepülőgépet vásárol az egyesült államoktól mintegy 330 millió dollár értékben - jelentette be a malaysiai hadügyminisztérium. a tervek szerint a gépeket 1984-ben állítják hadrendbe.

jkszk kb-ülés

belgrád, 1982. június 2. /mti/ - június 7-én belgrádban bővített teljes ülést tart a jkszk központi bizottsága. az ülés napirendjén a párt június 26-án kezdődő xii. kongresszusa beszámoló- és határozattervezetének elfogadása, valamint a szervezeti szabályzat módosítására előterjesztendő javaslat megvitatása szerepel.

bolgár pártküldöttség

aden, 1982. június 2. /taszsz/ - bolgár pártküldöttség érkezett szerdán a jemeni népi demokratikus köztársaságba georgi kardasevnek, a bkp kb tagjának a vezetésével. a küldöttség tagjai a két ország kapcsolatainak elmélyítéséről, valamint nemzetközi kérdésekről tárgyaltak.

bulgária - megemlékezés

szófia, 1982. június 2. /mti/ - szerdán bulgáriában megemlékeztek mindazokról, akik az ország szabadságáért és függetlenségéért áldozták életüket. június 2-án déli 12 órakor az országban három percre mindenütt megállt a közúti forgalom. néma tisztelettel adóztak hriszto botev, a költő, valamint az oszmán iga, a kapitalizmus és a fasizmus elleni harcokban, a honvédő háborúban elesettek emlékének. az ünnep előestéjén a fővárosban katonai

ad

tiszteletadást, ünnepi gyűlést és tüzijátékot rendeztek a hősök emlékére.

földrengés

belgrád, 1982. június 2. /mti/ - újabb földrengés rázta meg szerda reggel a dél-szerbiai kopaonik-hegység keleti lejtőit, ahol tavaly óta már többször megmozdult a föld. a lökések ereje az epicentrumban a mercalli-skálán 7,5 fokos fölt. a földrengés nem követelt áldozatokat. néhány faluban több épület megrongálódott.

gf fg bs

19.59 020682 1894

--

sk0077 4 230 mtik2016

mubarak üzenete beginnek

kairó, 1982. június 2. /mti/ - mubarak egyiptomi elnök begin izraeli kormányfőnek szóló - számos találgatás tárgyát képező - üzenetével szerda délután izraelbe érkezett kamal hasszan ali külügyminiszter.

a kairóban „sürgősnek és fontosnak” minősített üzenet hivatalos közlés szerint a két ország kapcsolatainak alakulásával és - az itteni szóhasználat szerint - „a békefolyamattal”, azaz a palesztinoknak szánt autonómiáról folytatandó tárgyalások sorsával foglalkozik. izraelben emellett bizonyosak abban, hogy az egyiptomi diplomácia vezetője mubarak nevében szóba hozza az iraki-iráni háborút, sőt, a jeruzsálemi rádió által idézett egyes források azt is tudni vélik, hogy egyiptom egyenesen arra kéri izraelt: állítsa le iránba irányuló fegyverszállításait.

rakos györgy, az mti kairói tudósítója ezzel kapcsolatban emlékeztet arra, hogy egyiptom az öbölmenti háború irán javára beállt fordulata óta erőteljes diplomáciai erőfeszítéseket fejt ki a harci események megállítására - miközben ömaga irakot támogatja fegyver- és lőszerszállításokkal. mubarak államfő kedden „azonnali és feltétel nélküli” tüszünetre szólította fel a hadban álló feleket.

izraeli források úgy tudják továbbá, hogy az egyiptomi elnöki üzenet taglalja mubarak álláspontját az amerikai kormányzat által javasolt hármas - egyiptomi-izraeli-amerikai - csúcstalálkozóval kapcsolatban. begin miniszterelnök a maga részéről kész résztvenni

ad

ilyen találkozáson, kairó azonban - mutat rá az mti kairói tudósítója - szívesebben várja ki a hónap végén esedékes reagan-begin kettős csucs eredményeit, hogy azok ismeretében csatlakozzék a magas szintű érintkezéshez.

a kairói al-ahram úgy tudja, hogy az üzenet érinti a sinai-félsziget dél-keleti részén fekvő, mindmáig, azaz több mint egy hónappal az izraeli kivonulás után is vitatott státusú taba körzetének ügyét.

alut utjára elkísérte oszama el baz külügyi államtitkár, az egyiptomi elnöki iroda politikai igazgatója, mubarak külpolitikai tanácsadója.

rg/jp fg

20.04 020682 2065

..-

sk0078 2 230 mtik2017

a pápa befejezte látogatását

aczel endre, az mti tudósítója jelenti:

london, 1982. június 2. /mti/ - ii. jános pápa hatnapos nagy-britannia-i látogatása befejeztével szerdán este a walesi rhoose repülőtéréről hazarepült róhába.

a szerdai napot a római katolikus egyházfő walesben töltötte, miután előzőleg angliát és skóciát járta be. zsufolt, misékkal, szertartásokkal és találkozókkal teli programot bonyolított le.

utazása a római katolikus és az anglikán egyház közötti történelmi békekötés és megbékélés jegyében zajlott. beszédeiben ii. jános pápa nagy hangsúlyt helyezett a keresztény egységre, az egész keresztény világ összefogására, függetlenül a vallásfélekezeteiktől.

ökumenikus értelemben rugalmasnak, a katolikus vallás erkölcs dolgaiban és hagyományait illetően kéréseivel szemben kérésre mutakozott. a vártnál is sokkal erősebben és élesebben ítélte el azt a társadalomrombolást, amelyet szerinte a család és az emberi élet kárára a válás, a magzatelhajtás és a fogamzásgátló szerek használata végez.

bel

több esetben érintette a pápa a brit-argentin konfliktust. a szenvedő emberek és családok nevében szorgalmazta a békét, s elfogadhatatlannak minősítette a háborút, mint a nemzetközi viták megoldásának eszközét.

a pápa június 11-én argentinába látogat.

ae/gi fm bs

20.07 020682 1336

..-

sk0079 4 230 mtik2018

falkland - fejlemények

aczel endre, az mti tudósítója jelenti:

london, 1982. június 2. /mti/ - a falklandi fővárost körülzáró brit erők folyamatosan lövik az argentin állásokat. parancsnokuk, jeremy moore vezérőrnagy kijelentette: „nagyon közel vagyunk már és fokozatosan nyomás alá helyezzük az ellenség legfontosabb állásait port stanleyben és a város körül,„

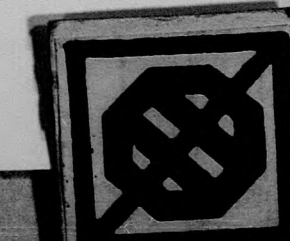
közben a londoni hadügyminisztérium - egy késleltetett jelentésben - hírül adta, hogy újabb két harrier-típusú haditengerészeti repülőgép odaveszett a port stanley körüli harcokban. a pilóták katapultáltak. argentin támadás ért egy brit tankhajót is, a bombák azonban - így a minisztérium szóvivője - elkerülték célpontjukat.

a lezuhant harrierek a légierő ascensiön-szigeten állomásozó egységeiből pótolják.

egy további bejelentés történt arról, hogy a korábban brit részről visszafoglalt goose green-nél súlyos lőszerrobbanás történt, amely brit és argentin katonák, illetve foglyok életét oltotta ki. a veszteségekről pontos számot nem közöltek.

margaret thatcher miniszterelnök a bbc-nek nyilatkozva megismételte jól ismert álláspontját: a port stanley-i csata csak akkor kerülhet el - másszóval a britek csak akkor szüntetik be a tüzet -, ha argentina készségét nyilvánítja a szigetek kiürítésére.

bel



1982.06.02.

arra a kérdésre, vajon az egyesült államok elnöke nem kérte-e őt, adjon még egy lehetőséget argentinának a „megalázás” elkerülésére, a kormányfő azt mondta, szerinte nem megalázás, ha „argentina, a támadó visszatér szárazföldre”,.

ae/mh fm bs

20.11 020682 1576

-.-

sk0080 1 230 mtik2019

ürhajósok

moszkva, 1982. június 2. /mti/ - a korábinál „magasabb”, a föld felszínétől valamelyest távolabb lévő pályára vezényelték szerdán az ürkomplexumot a szovjet ürhajósok a progressz-13 teherürhajó hajtóművének üzembehelyezésével. a manőver kettős célt szolgált: egyrészt az új pálya alkalmasabb lesz arra, hogy a szovjet-francia ürexpedíciót szállító ürhajó megközelítse a komplexumot, másrészt a teherürhajó tartaléküzemanyagának felhasználásával lehetőség nyílt a szaljut-7 üzemanyagkészletének megtakarítására.

berezovoj és lebegyev rövidesen elbucszuk a progressztől, amelyet most „tolóhajóként”, használtak fel. a teherürhajó azonban más hasznót is hoz számukra: a szállítmány kirakása után belsejében helyezték el az ürállomáson feleslegessé lett anyagokat, így például a frissen szállított műszerek, berendezések csomagolóanyagát, az elhasznált tisztasági felszerelést, az egyéb szemetet. mint ismeretes, a progressz-típusú teherürhajók nem térnek vissza a földre, hanem megsemmisülnek a föld légkörének magasabb rétegeiben. amikor a progressz-13 elválik majd az ürkomplexumtól, a feleslegessé vált anyagokat az ürhajósok megsemmisíthetik, anélkül, hogy szennyező rakományt juttatnának a világűrbe.

berezovoj és lebegyev, a szaljut-7 állandó személyzetének két tagja a földi irányítóközpontba érkezett jelentések szerint jól van, változatlanul hibátlanul hajtja végre az előírt feladatokat.

ki-fl/gi ai bs

20.19 020682 1459

-.-

1982.06.02.

sk0081 4 230 mtik2020

ilo - mitterrand

szabó zoltán, az mti tudósítója jelenti:

genf, 1982. június 2. /mti/ - a nemzetközi munkaügyi szervezet /ilo/ szerdán genfben megnyílt 68. közgyűlése - mindjárt az első nap délutánján - rendkívüli plenáris ülést tartott, az ok: francois mitterrand francia köztársasági elnök rövid kétórás villámlátogatásra a határmenti svájci városba érkezett és beszédet mondott az ensz szakosított szervezetének aznap megnyílt közgyűlésén. a rendkívüli biztonsági intézkedések övezte látogatás alkalmával a francia államfő mindenekelőtt a 63 éve működő - és immáron 147 tagországot magába foglaló - nemzetközi szervezet érdemeit méltatta. rámutatott, hogy a nemzetközi munkaügyi szervezet a társadalmi haladás egyik legfőbb letéteményesének tekinthető, mivel tevékenysége a munkával, a dolgozók jobb munkafeltételeivel, a dolgozó emberek szent és elidegeníthetetlen jogával, a munkához való joggal függ össze.

francois mitterrand a továbbiakban rámutatott, hogy a súlyos világgazdasági válság - amely nem kis mértékben a nemzetközi monopóliumok szűk látókörű, zsákutcába vezető politikájának az eredménye - legdrasztikusabban a munkaerőpiacon érezteti hatását. nemzetközi statisztikai adatokat idézve a francia államfő utalt arra, hogy az oecd-hez tartozó államokban is minden egyes munkaalkalomért három fiatal keresőképes ember verseng - és közülük kettő szükségyszerűen munka nélkül marad. a magas rangú vendég-szónok ugyanakkor rámutatott arra is, hogy az említett nehézségek nem küzdhetők le nemzeti kereteken belül. nemzetközi összefogásra, az önző egyéni érdekek félretételére van szükség a társadalmi haladás biztosítására, amelynek egyik fő motorjának magát a nemzetközi munkaügyi szervezetet tekinti.

amikor a francia államfő megkezdte beszédét, az iráni küldöttség kivonult az ülésteremből. az iráni munkaügyi miniszter szerint küldöttsége ezzel tiltakozott „az izraelnek nyújtott francia támogatás”, ellen.

a szerkesztőségek tájékoztatására!

a francia elnök az előzetes várakozásokkal ellentétben kerülte a lengyel kérdés kiélezését. egyetlen, bujtatott megfogalmazásban utalt arra, hogy nem lehetnek igazak azok a szabadság-szólamok,

sk

kül

- 72 -

1982.06.02.

amelyek mellett a szakszervezeti funkcionáriusokat a vádlottak padjára ültetik. emberi jogok, azok tiszteletben tartása nélkül nem lehet szó demokráciáról - mondotta az egyébként minden tekintetben mértéktartó beszédében mitterrand francia elnök.

sz/gi fm

20.21 020682 2500

-.-

sk0082 4 230 mtik2021

brezsnyev- pohárköszöntő /1.rész/

moszkva, 1982 június 2. /mti/- a szovjet-csehszlovák együttműködés már régóta széleskörű és tartalmában gazdag - mondotta leonyid brezsnyev, az szkp kb főtitkára, a szovjetunió legfelsőbb tanácsa elnökségének elnöke szerdán a kremlben a gustáv husák vezette párt- és állami küldöttség tiszteletére adott vacsorán elhangzott pohárköszöntőjében.

- a két párt központi bizottságai és a helyi pártszervek élénk kapcsolatokat tartanak fenn. politikai kérdésekben általában egy nyelven beszélünk és egységes irányban tevékenykedünk - mondotta.

- árucsereforgalmunk évről-évre növekszik. több ezer cikket szállítunk egymásnak, számítógépektől, hengerműveken át közszükségleti cikkekig. széleskörű és rendszeres kulturális kapcsolatunk, amely népeink szellemi életének szerves része lett.

leonyid brezsnyev a csehszlovák vendégek mostani látogatását a két ország közösen végzett munkája amolyan seregszemléjének nevezte. rámutatott, hogy további lehetőségek vannak a termelési kooperáció elmélyítésére, amelyben a szovjetunió és csehszlovákia már tekintélyes tapasztalatokat szerzett. politikai téren csehszlovák barátainkkal együtt mindenekelőtt a szovjet és a csehszlovák testvérpárt kapcsolatainak elmélyítésén munkálkodunk - mondotta az szkp kb főtitkára.

nemzetközi téren a szovjetunió és csehszlovákia más testvéri országokkal együtt állhatatosan kutatja a béke megszilárdításának, a háborús tüzfészkek elhárításának útjait. a nemzetközi küzdőtéren önmaguktól nem támadnak zsákcák, azokat mesterségesen hozzák létre. érvényes ez gyakorlatilag minden konfliktusra és megoldatlan problémára. ezek mögött végső soron önös imperialista érdekek állnak, a sovinizmus, és az, hogy nem akarják figyelembe venni a nukleáris korszak általános helyzetét.

AL

kül

- 73 -

1982.06.02.

a politikai bölcsesség ma abban rejlik, hogy közös erőfeszítéssel kitartóan és türelmesen érjük el az egyetemes békét veszélyeztető problémák megoldását. különösen fontos kivezetni a zsákutcából napjaink legégetőbb problémáját, ez a fegyverkezési hajszá felszámolása és a leszerelés. /folyt./

sj/th ai bs

20.24 020682 2130

-.-

sk0083 4 230 mtik2022

brezsnyev- pohárköszöntő /2.rész/

- mi értelme van annak, hogy egymás megsemmisítésére újabb és újabb lehetőségeket találjunk fel. ideje megállnunk. többről van szó, mint mértéktartásról. végsősoron az emberiség jövőjéről - mondotta brezsnyev.

- készek vagyunk becsülettel megtenni az ut ránk eső felét és igyekszünk megkönnyíteni a másik félnek a helyes választást - folytatta a szovjet vezető. ezt olyan szovjet intézkedések szolgálják, mint az európai országrészben a közepes hatótávolságu nukleáris fegyverek telepítésére kimondott moratorium, és ezeknek az eszközöknek most folyó csökkentése.

- szeretnénk hinni, hogy visszafogott magatartásunk és konstruktív lépéseink arra késztetik az egyesült államok kormányát, hogy a realitások talajára helyezkedjék, nagyobb felelősséggel közelítse meg a fegyvervezetkorlátozás és csökkentés problémáját. ez megfelelné a népek leghőbb vágyainak - hangsúlyozta leonyid brezsnyev.

befejezésül mélyszélességgel szólt a csehszlovák küldöttséggel folytatott tárgyalásokról, amelyeket a kölcsönös megértés jellemez. - el vagyunk szánva rá, hogy továbbra is óvjuk és megszilárdítsuk országaink és népeink barátságát és tudjuk is, hogyan tegyük ezt - hangsúlyozta leonyid brezsnyev.

sj /th ai bs

20.25 020682 1279

-.-

sk0084 4 230 mtik2023

portugál alkotmány

Lisszabon, 1982. június 2. /mti-reuter/ - a lisszaboni parlament szerdán megkezdte a vitát az 1976-os portugál alkotmány módosításáról.

a jobboldali kormány a demokratikus, haladó alkotmány módosításának keresztülvitelével azt akarja elérni, hogy csökkenjen az 1974-es „szegfűk forradalmában” vezető szerepét játszott hadsereg, közelebbről a fiatal tisztek szerepe.

három fontos pontban sikerült megállapodásra jutnia a kormánykoalíciónak és az ellenzéki szocialista pártnak:

- a fegyveres erőknek közvetlenül a kormány ellenőrzése alá helyezése;

- az elnöki jogkör csökkentése és

- az alkotmányjogi bíróság összetételének megváltoztatása.

ha a módosítások érvénybe lépnek, akkor megszűnik a legfelsőbb forradalmi tanács vétőjoga a kormányzat döntései felett.

kj fm bs

20.28 020682 0848

--

sk0085 4 230 mtik2024

rkp kb - ceausescu

bukarest, 1982. június 2. /mti/ - szerdán bukarestben befejeződött a román kommunista párt központi bizottságának kibővített teljes ülése, amelyen nicolae ceausescu, az rkp főtitkára elnökölt és mondott többórás előadói beszédet.

az rkp kb politikai végrehajtó bizottságának javaslatára a kb kibővített teljes ülésen „a romániai szocialista építés jelenlegi helyzetéről, elméleti, ideológiai kérdésekről és az rkp politikai, nevelő tevékenységéről, tanácskoztak.

olt/th ai bs

20.31 020682 0520

--

sk0086 4 230 mtik2025

husák pohárköszöntője /1.rész/

moszkva, 1982 június 2. /mti/- gustáv husák rámutatott: a szovjet nép sikerei meggyőző erővel bizonyítják a szocializmus fölényét. a szocializmus az egyetlen olyan társadalmi rendszer, amely sikerrel tudja megoldani az emberiség előtt álló feladatokat, biztosítani tudja a békés életet, a mind jobban növekvő szükségletek kielégítését. a szovjet nép alkotó munkájának sikerei lelkesítőleg hatnak, kimeríthetetlen forrást jelentenek.

a cskp főtitkára méltatta a szerdán megtartott szovjet-csehszlovák tárgyalásokat, hangsúlyozva: ezek ismét bebizonyították, hogy a két ország véleménye valamennyi megvitatott kérdésben azonos. mindkét küldöttség kijelentette: tovább akarják szélesíteni az élet minden területén a szovjet-csehszlovák együttműködést. a szovjet-csehszlovák kapcsolatok a marxizmus-leninizmus és a szocialista internacionalizmus kipróbált elveire épülnek, alapjukat a közös célok adják meg. a két ország közötti szövetség az egyenrangú államok közötti szilárd szövetség, amelynek jellemzője a dolgozók milliói között létrejött szinte barátság, s amelynek szilárd alapja a két ország kommunista pártjának harci szövetsége.

a cskp kb főtitkára méltatta a szovjetunió és csehszlovákia sikeresen fejlődő gazdasági és tudományos-műszaki fejlődését, hangsúlyozva: a csehszlovák vezető szervek nagy jelentőséget tulajdonítanak a népgazdasági tervek koordinációjának, a két ország között létrejött szakosítási és kooperációs hosszútávú együttműködési terv megvalósításának. „a kétoldalu kapcsolatok megszilárdításában, a nemzetközi szocialista gazdasági integráció elmélyítésében, a szocialista országok gazdasági politikájának egyeztetésében látjuk a leghatékonyabb eszközt azoknak a feladatoknak a megvalósítására, amelyeket pártjaink kongresszusai jelöltek meg. husák méltatta a szovjet-csehszlovák ideológiai és kulturális együttműködést, a közvetlen kapcsolatokat a társadalmi szervezetek, intézmények között. /folyt./

ki-fl/mh ai

20.40 020682 2007

Al

--

sk0087 4 230 mtik2026

husák pohárköszöntője /2.rész/

„a szocialista és a kommunista társadalom építése országainkban elválaszthatatlanul összefügg a világ békéjének megőrzéséért folytatott küzdelemmel, - mondotta. - „csehszlovákia kommunista pártja nagy figyelmet tanúsít az iránt, hogy biztosítsa népünk számára a békés élet és munka feltételeit. a szovjetunió békepolitikája, a szocializmus növekvő ereje, a világeseményekre gyakorolt befolyása szilárd biztosítékot ad nekünk, növeli a jövőbe vetett hitünket,„.

„amikor az imperializmus, mindenekelőtt az amerikai imperializmus legreakciósabb erői, -et mondanak a nemzetközi kapcsolatokban eddig elért pozitív fejleményekre, mi határozottan kiállunk azok mellett az erők mellett, akik szilárdan szembeszállnak a nemzetközi feszültség kiélezésével, minden olyan lépéssel, amely növeli a világméretű fegyveres konfliktus veszélyét - mondotta gustáv husák. - meggyőződésünk, hogy az emberiség számára korunkban nincs fontosabb feladat, mint a békéért és a leszerelésért vívott küzdelem. ezért pártunk, egész népünk teljes mértékben támogatja a szovjetunió békepolitikáját, amelyet ismét megerősített az szkp xxvi. kongresszusá, azokat a békés kezdeményezéseket, amelyeket leonyid brezsnyev, a békéért és a leszerelésért vívott küzdelem fáradhatatlan harcosa terjesztett elő. a szovjet néppel válllvetve, a szocialista közösség országaival szilárd szövetségben a magunk eszközeivel hozzájárulunk a béke biztosításáért, a háborus fenyegetés felszámolásáért vívott küzdelemhez,„.

... ki - fl/mh ai

20.40 020682 1554

-.-

sk0088 4 300 mtik2027

nszk - versailles

follinus könyves jános, az mti tudósítója jelenti:

bonn, 1982. június 2. /mti/ - az nszk kormánya a reagan-kormányzat követeléseire ellenére kitarat a szocialista országokkal való, hosszú távra tervezett gazdasági kapcsolatok mellett - jelentette ki szerdán a bonni kabinet ülése után klaus bölling kormányzóvivő.



helmut schmidt kancellár a kormány ülésén ezt a döntést azzal indokolta, hogy a gazdasági kapcsolatok fontos stabilizáló szerepet töltenek be a nemzetközi életben. amennyiben az amerikai fél a hét vezető tőkés ország versailles-i gazdasági csúcstalálkozóján felveti a kelet-nyugati kereskedelem kérdését, az nszk kész közös megoldást keresni, de csak azon az alapon, ha az összes érintett fél érdekeit figyelembe veszik. bölling emlékeztetett rá, hogy bonn eddig sem adott a szokásosnál olcsóbb hiteleket a szocialista országoknak és katonai szempontból jelentős technológiákat sem szállít azoknak.

a versailles-i csúcstalálkozótól az nszk azt várja, hogy határozottan el fog utasítani mindenfajta protekcionizmust és a szabad kereskedelem fenntartása mellett dönt. sem a kelet és a nyugat között, sem az egyesült államok-európa-japán háromszögben nem szabad kereskedelmi háborút folytatni - hangoztatta schmidt kancellár a kabinet ülésén.

a nyugatnémet kormányfő nem vár csodákat a gazdasági csúcstalálkozótól. álláspontja szerint a tőkés világgazdaság problémáit leghamarabb 1983-ban lehet megoldani. ennek érdekében minden tőkés országnak magának kell erőfeszítéseket tennie. az nszk -1978-cal ellentétben - ezuttal nem hajlandó vállalni a tőkés világgazdaság „mozdonyának, szerepét - jelentette ki helmut schmidt.

fkj/gi fm bs

20.43 020682 1710

-.-

sk0089 4 230 mtik2028

ndk tiltakozás

berlin, 1982. június 2. /mti/ - az ndk állandó bonni képvisellete erélyesen tiltakozott az nszk hatóságoknál amiatt, hogy kedden egy nyugatnémet vitorlázó repülőgép behatolt az ndk légterébe. a repülőgép az ndk területén szállt le, s az illetékes szervek a határsértés körülményeinek tisztázása után a határsértőt kitaloncolták.

az ndk állandó bonni képvisellete hatékony intézkedéseket sürgetett hasonló határsértések megakadályozására.

bj fg

20.44 020682 0485



-.-

1982.06.02.

sk0090 4 230 mtik2029

reagan kínai meghívása

peking, 1982. június 2. /ap/ - teng hsiziao-ping kínai látogatásra hívta meg ronald reagan amerikai elnököt és barry goldwáter szenátort - közölte szerdán a pekingben tartózkodó howard baker, az amerikai szenátus republikánus párti többségének vezetője, elmondta, hogy a kkp kb alelnöke kedden adta át a meghívást, amelyet szerdán van li miniszterelnök-helyettes megerősített. baker kínai látogatásával egyidőben goldwater tajvanon vendégeskedik.

sa fm bs

20.48 020682 0499

--

sk0091 4 230 mtik2030

zsivkov - ausztria

szófia, 1982. június 2. /mti/ - dr. bruno kreisky osztrák szövetségi kancellár meghívására csütörtökön munkalátogatásra ausztriába érkezik todor zsvkov, a bolgár államtanács elnöke. kreisky kancellár tavaly májusban tett hivatalos látogatást bulgáriában.

a bolgár-osztrák kapcsolatok szófiai értékelés szerint problémamentesek, minden tekintetben jól fejlődnek és jó példát mutatnak két különböző társadalmi rendszerű ország kölcsönösen előnyös együttműködésére. a kétoldalú kapcsolatok eredményessé tételében nagy szerepe van a bolgár-osztrák gazdasági, ipari és műszaki együttműködési vegyesbizottságnak. a bolgár-osztrák árucseré-forgalom értéke az 1960. évi 24 millió devizalevélről tavaly 204 millió devizalevélre emelkedett. bulgária ma már hagyományos mezőgazdasági termékein kívül gépeket, ipari nyersanyagokat, elektrotechnikai berendezéseket is exportál ausztriába. szófiában elégedetten mutatnak rá a kétoldalú tudományos, műszaki, kulturális, oktatási és idegenforgalmi kapcsolatok fejlődésére.

ék/gi ai

20.49 020682 1062

--

1982.06.02.

sk0092 4 230 mtik2031

francia szocialista párt - leszerelés

dobsa jános, az mti tudósítója jelenti:

párizs, 1982. június 2. /mti/ - a francia szocialista párt amellett foglal állást, hogy a madridi találkozót kövesse egy európai leszerelési konferencia - mondotta lionel jospin, a szocialista párt első titkára szerdán délután tartott sajtóértekezletén, amelyen a szocialista pártnak a béke, a biztonság és a leszerelés kérdéseiről kidolgozott állásfoglalását ismertette.

az európai leszerelési konferenciának első szakaszában a bizalomkeltő intézkedésekről, a második szakaszban pedig a rövidhatótávolságú nukleáris rendszerek és a hagyományos fegyverzet szintjének kérdéséről kellene tárgyalnia. az értekezlet célja legyen az egyensúly helyreállítása Európában. a francia szocialisták véleménye szerint az egyensúly jelenleg felbillent, s a szovjetunió előnnyel rendelkezik mind a hagyományos fegyverek, mind a nukleáris fegyverzet terén.

jospin hangsúlyozta, hogy az általa ismertetet okmány a szocialista párt és nem a kormány álláspontját tükrözi. mint mondotta, „a kormány nem a szocialista párt, hanem a baloldali kormánya,„.

jospin azt is nyomatékosan kiemelte, hogy franciaországnak fenn kell tartania önálló nukleáris „elrettentő erejét,„ s ezért a szocialisták úgy vélik: franciaország ne járuljon hozzá olyan megállapodáshoz, amely a francia atomerő csökkentését vonná maga után, mert ez veszélyeztetné a francia „elrettentő erő hitelét és hatékonyságát,„.

a francia szocialisták szerint a kormány ne járuljon hozzá a francia rakétáknak a nyugati atomrakéták közé való beszámításhoz az eurorakétákról jelenleg folyó tárgyalásokon, s franciaország egyelőre ne kapcsolódjék be a hadászati nukleáris fegyverzetről június végén meginduló tárgyalásokba se. egy későbbi szakaszban, ha e tárgyalásokon előrehaladás mutatkozik, szó lehet arról, de ez csak egy hosszabb folyamat eredménye lehet. ugyanakkor a szocialista párt azt javasolja, hogy az öt atomhatalom - a genfi tárgyalásokkal párhuzamosan - tartson rendszeres találkozókat genfben a stratégiai problémák átfogó megvizsgálására. /folyt./

ds/gi fm bs

21.01

020682 2146

--

kül

- 80 -

1982.06.02.

sk0093 4 230 mtik2032

francia szocialista párt - leszerelés 2

a francia szocialista párt felfogása szerint a most meginduló szovjet-amerikai fegyverzetkorlátozási és csökkentési tárgyalásokat a két nagyhatalomnak más alapon kell folytatnia, mint a korábbi tárgyalásokat, nem szabad megelégedni a számbeli korlátozással, hanem be kell tiltani, vagy korlátozni kell minden olyan új fegyverrendszer létrehozását, amely felboríthatja a létrehozandó egyensúlyt.

a fegyverkezési verseny ellen európa-szerte kialakult mozgalommal kapcsolatban jospin kijelentette: a szocialista párt számításba veszi e mozgalom realitását, ugyanakkor azt óhajtja, ez a mozgalom is „vegyeszámításba, hogy jelenleg nincs egyensúly Európában és az egyensúlyt helyre kell állítani,,.

ds/gi fm bs

21.03 020682 0774

.-.

sk0094 4 230 mtik2033

falkland - ensz

new york, london, 1982. június 2. /reuter/ap/afp/ - javier pérez de cuellar ensz-főtítkár szerdán a biztonsági tanács zárt ajtók mögött tartott nem hivatalos tanácskozásán bejelentette: nem sikerült előrelépni a brit-argentín viszály békés rendezésében - közölte a bt egyik tagországának képviselője. a biztonsági tanács közép-európai idő szerint szerdán a késő esti órákban hivatalos ülést tart, hogy meghallgassa a főtítkár beszámolóját az egy héttel ezelőtt megkezdett békéltető tárgyalások állásáról.

pérez de cuellar szavai szerint argentina és nagy-britannia álláspontja „nem ad lehetőséget arra, hogy a jelenlegi szakaszban kidolgozzuk a tüzszünet létrehozásának a felek által kölcsönösen elfogadható módját,,.

mint ismeretes, egy héttel ezelőtt kérte fel a biztonsági tanács - Írország javaslatára - a világszervezet főtítkárát, hogy tegyen újabb erőfeszítéseket a konfliktus békés rendezésére. a testület határozatának értelmében az újabb tárgyalások megkezdésétől számított egy héten belül jelentést kell tennie a biztonsági tanácsnak. noel dorr, Írország ensz-képviselője nyilatkozatában

AL

kül

- 81 -

1982.06.02.

elmondta: az ensz-főtítkár zárt ajtók mögött kifejezte készségét: az argentín és a brit fél egymással ellentétes álláspontja ellenére is kész folytatni a békés rendezésre irányuló erőfeszítéseit.

nicanor costa mendez argentín külügyminiszter szerdán - uton havannába - rövid időre megszakította útját braziliában. a brazil főváros repülőterén újságíróknak nyilatkozva kijelentette: még mindig van halvány remény a válság tárgyalásos rendezésére. azt mondotta, hogy bár már igen kevés az idő, talán „még meg lehet győzni margaret thatcher,, brit miniszterelnököt.

costa mendez brasiliában egy órát tanácskozott brazil kollégájával, ramiro saraiva guerreiro külügyminiszterrel, akinek kifejezte országa köszönetét a támogatásért. kijelentette azt is, hogy „kuba igazi latin-amerikai és testvéri ország,,. cáfolta azokat a jelentéseket, hogy argentina katonai segítséget kért a szovjetuniótól és közölte, hogy ezt braziliától sem kéri.

gf fg bs

21.13 020682 2106

.-.

sk0095 4 230 mtik2034

olaszország - befejeződött a sztrájk

király ernő, az mti tudósítója jelenti:

róma, 1982. június 2. /mti/ - befejeződött az olasz dolgozók általános sztrájkja. az egységes szakszervezeti szövetség titkársága teljes elégetettséggel szólt arról, hogy a szerdai sztrájkban tömeges volt a részvétel, az akció szervezett és politikailag sikeres volt. országszerte többszáz nagygyűlésre és felvonulásra került sor, s ez, mint a szakszervezetek közleménye megállapította, méltó válasz volt a confindustria, a gyárosok szövetségének zsaroló döntésére, hogy egyoldalúan felmondja az inflációs pótlék fizetésére vonatkozó többéves egyezményt.

az ország nagyvárosaiból adott tudósítások egybehangzóan azt emelik ki, hogy a sztrájk egységet teremtett ott is, ahol az utóbbi időben nézeteltérések voltak a szakszervezetek között. a szerdai munkabeszüntetések egész Olaszországban megbénították az ipart, és fennakadások voltak a kereskedelemben, a közlekedésben és a szolgáltatásokban is.

AL

giovanni spadolini miniszterelnök, aki a garibaldi ünnepeken szardínia-szigeten tartózkodott, újságírók előtt kijelentette, hogy a confindustria a kormány tudta nélkül hozta döntését, nem volt előzetes információ arról sem, hogy a banca d'italia kormányzója negatív képet fest az ország gazdasági helyzetéről. politikai körökben mindennek azért tulajdonítanak jelentőséget, mert a két tény között összefüggés mutatkozik.

az elkövetkező napokban, a különböző szintű döntéseknél, bizonyára jelentős szerepet játszik a szerdai általános sztrájk és a tömeges tiltakozás egységes és átütő sikere. kifejeződik ez újabb sztrájkokban, de tárgyalásokban is. a minisztertanács már szerdán este foglalkozott a nagy társadalmi feszültséget kiváltó szerződésbontással. a cgil vezetősége csütörtökön délelőtt dönt a confindustria-val szembeni taktikáról.

kir/mh fm

21.15 020682 1874

--

sk0096 4 230 mtik2035

puja - kanada

ottawa, 1982. június 2./mti/ - puja frigyos külügyminiszter, aki hivatalos látogatáson tartózkodik kanadában, szerdán ottawában folytatta megbeszéléseit mark macguigan kanadai külügyminiszterrel. délután a külügyminiszter a kanadai képviselőház, majd a szenátus ülésén vett részt.

br/mh fm

21.23 020682 0325

--

sk0097 4 230 mtik2036

holland választások 2.

hága, 1982. június 2./mti/ - a hollandiai városi tanácsválasztáson a munkáspárt szavazatokat veszített az előző, 1978-as hasonló választáshoz képest. több szavazatot kapott azonban - országos méretekben -, mint a március 24-i megyei választásokon, amikor súlyos vereség érte.

a kereszténydemokraták országosan megőrizték vezető helyüket. a jobboldali liberális párt /vvd/ szavazatokat nyert, megismételve márciusi eredményét. a kormányban részt vevő baloldali liberálisok lényegében a korábbival azonos eredményt értek el: a „demokraták 66”, elnevezésű tömörülés változatlanul az ország negyedik pártja.

mp/mh fm bs

21.45 020682 0668

--

sk0098 4 800 mtik2038

mai külpolitikai hireink tartalomjegyzéke: sk0001-sk0027-ig

budapest, 1982. június 2./mti/

sk0001 kirkpatrick-haig-reagan
 sk0002 puja - kanada /1. rész/
 sk0003 puja - kanada /2. rész/
 sk0004 falklandi fejlemények /1. rész/
 sk0005 falklandi fejlemények /2. rész/
 sk0006 gromiko - japán /szerk. táj./
 sk0007 spanyolország - nato - pravda /1. rész/
 sk0008 spanyolország - nato - pravda /2. rész/
 sk0009 reagan interju
 sk0010 rövid hírek

glasgow: pápa
 düsseldorf: amerikai és német kommunista párt

se

bukarest: román kp kb - munkaülés
 beirut: ciprus - arafat
 york: viking harisnya

sk0011 dél-korea
 sk0012 irak-irán
 sk0013 figyelemztető sztrájk olaszországban /1. rész/
 sk0014 általános sztrájk olaszországban /2. rész/
 sk0015 brezsnyev - husák
 sk0016 el nem kötelezettek - munkarend /1. rész/
 sk0017 el nem kötelezettek - munkarend /2. rész/
 sk0018 haig sajtóértekezlete
 sk0019 cheysson - libia
 sk0020 falkland - vegyes
 sk0021 martens - versailles
 sk0022 szovjet-algériai tárgyalások - közlemény /1. rész/
 sk0023 szovjet-algériai tárgyalások - közlemény /2. rész/
 sk0024 rövid hírek

moszkva: kozmosz
 new york: a legrégebbi főemlős
 athén: athén - pokolgép

sk0025 reagan - francia sajtó
 sk0026 albán irredenta tüntetések
 sk0027 moszkvai szerződés - szovjetszkaja rosszija
 th bs

/folyt/

22.02 020682 1519

--

sk0099 4 800 mtik2039

mai külpolitikai hireink tartalomjegyzéke sk0028-sk0058-ig

budapest, 1982. június 2. /mti/

sk0028 hollandia - választások
 sk0029 szerk. figy.
 sk0030 irak-irán - szovjetszkaja rosszija /1. rész/
 sk0031 irak-irán - szovjetszkaja rosszija /2. rész/
 sk0032 ciszjordánia - interju /1. rész/

del

sk0033 ciszjordánia - interju /2. rész/
 sk0034 szerbia - kevesebb munkabeszüntetés /szerk. táj./
 sk0035 baker - sajtó
 sk0036 szerb pravoszláv papok
 sk0037 szovjet-amerikai - genf
 sk0038 ilo-közgyűlés
 sk0039 brandt - apn-interju
 sk0040 crocker - nujoma
 sk0041 cartens - amerikai katonák
 sk0042 varsói tanácskozás - czyrek
 sk0043 francia ifjúkommunisták kongresszusa
 sk0044 gustáv husák - szerdai prgram
 sk0045 csajkovszkij-verseny /1. rész/
 sk0046 csajkovszkij-verseny /2. rész/
 sk0047 amerikai-kinai tárgyalások
 sk0048 olaszország - sztrájkok
 sk0049 brandt és franke az enyhülés mellett
 sk0050 szovjet-japán
 sk0051 szovjet-csehszlovák tárgyalások /1. rész/
 sk0052 szovjet-csehszlovák tárgyalások /2. rész/
 sk0053 szovjet-csehszlovák tárgyalások /3. rész/
 sk0054 japán tiltakozás
 sk0055 kínai kormányfő
 sk0056 ciprusi - béketüntetések
 sk0057 husák - csernyenko
 sk0058 rövid hírek

párizs: mitterand sajtóértekezlete
 hága: mugabe
 madrid: ítéletek
 bonn: kluncker lemondott

/folyt/
bs/th

22.03 020682 1537

--

sk0100 4 800 mtik2040

mai külpolitikai hireink tartalomjegyzéke: sk0059-sk0086-ig

budapest, 1982. június 2. /mti/

sk0059 irak-irán

del

sk0060 salt - amerikai vélemény
 sk0061 nszk - „biztonságpolitikai,, vita
 sk0062 thorn - versailles /1. rész/
 sk0063 thorn - versailles /2. rész/
 sk0064 falkland - vegyes
 sk0065 reagan elindult
 sk0066 koordinációs iroda - miniszterek /1. rész/
 sk0067 koordinációs iroda - miniszterek /2. rész/
 sk0068 portugál kp kb-ülés
 sk0069 bolívia - sztrájk
 sk0070 divsz -sajtóértekezlet
 sk0071 brezsnyev - husák
 sk0072 brezsnyev - divsz
 sk0073 csehszlovák párt- és állami küldöttség
 sk0074 kiegészítés a mtik 1052 hírhez
 sk0075 balsemao
 sk0076 rövid hírek

London: malaysiai kormány
 belgrád: jkszb kb-ülés
 aden: bolgár pártküldöttség
 szófia: bulgária - megemlékezés
 belgrád: földrengés

sk0077 mubarak üzenete
 sk0078 a pápa befejezte látogatását
 sk0079 falkland - fejlemények
 sk0080 ürhajósok
 sk0081 ilo - mitterrand
 sk0082 brezsnyev-pohárköszöntő
 sk0083 brezsnyev - pohárköszöntő /2. rész/
 sk0084 portugál alkotmány
 sk0085 rkp kb - ceausescu
 sk0086 husák pohárköszöntője /1. rész/

/folyt./

bs/th

22.05 020682 1424

ad

--

sk0101 4 800 mtik2041

mai külpolitikai híreink tartalomjegyzéke: sk0087-sk00-ig

budapest, 1982. június 2. /mti/

sk0087 husák pohárköszöntője /2. rész/
 sk0088 nszk - versailles
 sk0089 ndk tiltakozás
 sk0090 reagan kínai meghívása
 sk0091 zsvkov - ausztria
 sk0092 francia szocialista párt - leszerelés /1. rész/
 sk0093 francia szocialista párt - leszerelés /2. rész/
 sk0094 falkland - ensz
 sk0095 olaszország - befejeződött a sztrájk
 sk0096 puja - kanada
 sk0097 holland választások /2./
 sk0098 tartalomjegyzék /1./
 sk0099 tartalomjegyzék /2./
 sk0100 tartalomjegyzék /3./
 sk0101 tartalomjegyzék /4./

készült az mti külpolitikai szerkesztőségében
 főszerkesztő: köves tibor
 szerkesztette: baracs dénes
 németh gyula
 barabás miklós

- v é g e -

bs/th

22.07 020682 0970

ad

--

**MTI**

Szerkeszti a Külpolitikai Szerkesztőség

Szerkesztésért és kiadásért az MTI vezérigazgatója felel

Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

60.0101X

Külföldi hírek

budapest, 1982. június 3.

kül.

c s ü t ö r t ö k

sk0001 1 230 mtik1003

Lengyel helyzetkép /1.rész/

kelemen istván, az mti tudósítója jelenti:

varsó, 1982. június 3. /mti/ - a gazdaság volt a fő téma a lengyel egyesült munkáspárt több vajdasági bizottságának szerdán tartott ülésén. a lódzi tanácskozáson, amelyen résztvett zbigniew madej miniszterelnök-helyettes, a minisztertanács mellett működő tervbizottság elnöke, a helyzetet elemezve megállapították, hogy a szükségállapot bevezetésével megkezdődött stabilizációs folyamat és a gazdasági reform már számos területen érezteti kedvező hatását. néhány lódzi üzem teljesítménye, ha csekély mértékben is, de meghaladja már a tavalyi - a lengyel gazdaságban mélypontot jelentő - szintet. ugyanakkor számos problémával kell megküzdeni, például a munkaerővel való gazdálkodás terén. vannak ugyanis vállalatok, ahol túl sok dolgozót alkalmaznak, eközben más, megfelelő mennyiségű nyers- és alapanyaggal rendelkező üzemekben munkaerőhiány tapasztalható. a pártszervezeteknek - hangsúlyozták a tanácskozáson - mindenütt aktívan részt kell vállalniuk a problémák megoldásában, a reform megvalósításában.

a szcczecini és a legnicai vajdasági pártbizottság ülésén a jelenlegi helyzet egyik legégetőbb problémájával: a lakáshiánnyal foglalkoztak. mint a szcczecini ülésen rámutattak, ha a lakásépítés szintje nem emelkedik lényegesen, akkor a vajdaságban husz év múlva lehet csak kielégíteni a lakásigényeket. a plénum résztvevői határozatban sürgették, hogy jelentősen emeljék fel a jövő évi lakásépítési terv előirányzatait. hangsúlyozták, hogy a pártszervezeteknek minden lehetséges módon támogatniuk kell azokat is, akik egyénileg próbálnak önálló otthont teremteni maguknak.

Fi